



www.taotronics.com

### ASIA PACIFIC

E-mail: support.jp@taotronics.com(JP)

Tel: 03-5542-0238 (10~18時/土日祝除く)

JP Importer: 株式会社SUNVALLEY JAPAN

Address: 〒104-0032東京都中央区八丁堀 3 丁目18-6 PMO京橋東 9F

### EUROPE

E-mail:

support.uk@taotronics.com(UK)

support.de@taotronics.com(DE)

support.fr@taotronics.com(FR)

support.es@taotronics.com(ES)

support.it@taotronics.com(IT)

EU Importer: ZBT International Trading GmbH

Address:Halstenbeker Weg 98C, 25462 Rellingen, Deutschland

### NORTH AMERICA

E-mail : support@taotronics.com(US)

support.ca@taotronics.com(CA)

Tel : 1-888-456-8468 (Monday-Friday: 9:00 - 17:00 PST)

US Distributor: SUNVALLEYTEK INTERNATIONAL INC.

Address:46724 Lakeview Blvd, Fremont, CA 94538

### MANUFACTURER

Manufacturer: Shenzhen NearbyExpress Technology Development Co.,Ltd.

Address: 333 Bulong Road, Shenzhen, China, 518129

Learn more about the EU Declaration of Conformity:

<https://www.taotronics.com/downloads-TT-AH025-CE-Cert.html>

Made in China

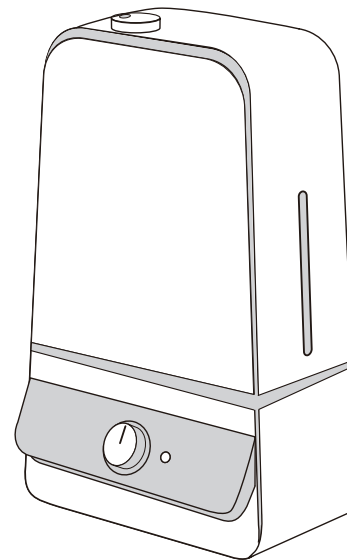


CAN ICES-3 (B)  
/NMB-3 (B)

TT-AH025\_V1.3 EU



Extend your warranty to 18 months by  
registering your product on our website  
[taotronics.com/warranty](http://taotronics.com/warranty).



**EN** 1-16

**DE** 17-33

**FR** 34-50

**ES** 51-67

**IT** 68-84

MODEL: TT-AH025

ULTRASONIC COOL MIST HUMIDIFIER

**User Manual**

## CONTENTS

<b>STATEMENT</b>	01
<b>SAFETY INSTRUCTIONS</b>	01
BEFORE USING THE HUMIDIFIER	02
WHEN USING THE HUMIDIFIER	03
AFTER USING THE HUMIDIFIER	04
<b>PACKAGE CONTENTS</b>	05
<b>SPECIFICATIONS</b>	05
<b>PRODUCT DIAGRAM</b>	06
<b>OPERATIONS AND FUNCTIONS</b>	07
Add Water	07
Power On / Off	08
Light Control	08
Low Water Protection: Auto Shut-off the Humidifier	08
<b>CLEANING AND MAINTENANCE</b>	09
Caution	09
Daily Maintenance	09
Weekly Maintenance	09
Scale Removal Instructions	10
Disinfecting Instructions	11
Clean the Dustproof Sponge	12
End-Of-Season Care and Storage	12
<b>TROUBLESHOOTING GUIDE</b>	13/15
<b>WARRANTY</b>	16
<b>TAOTRONICS CUSTOMER CARE</b>	16

## STATEMENT

Thank you for purchasing a TaoTronics product that has been tested to meet our stringent quality standards. This product is covered with TaoTronics product and labor warranty for 12 months from the date of its original purchase.

Please email us with your order ID and problem or issue via [support@taotronics.com](mailto:support@taotronics.com), we will respond within 24 hours.

Please read the User Manual thoroughly. Clean and maintain the product as instructed. If any abnormalities occur, please refer to the Troubleshooting Guide first.

This warranty is void if the defect is caused by accidental damage, misuse, abuse, neglect, improper repair or alteration by unauthorized persons, or a failure to follow operating instructions provided with the product including adding essential oils directly into the tank and base. This warranty does not apply to normal wear and tear or commercial use.

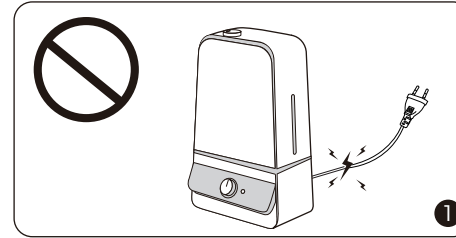
In no event shall liability exceed the purchase price paid by the purchaser of the product. Under no circumstances shall there be liability for any loss – direct, indirect or incidental – or consequential damage arising out of, or in connection with the use of the product.

## SAFETY INSTRUCTIONS

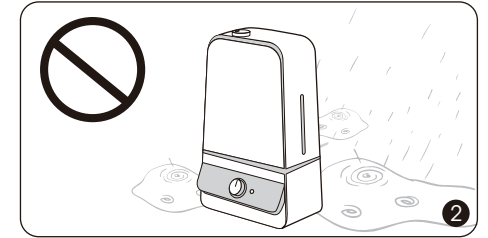
The humidifier was made with safe and environmental protection materials, it has been certified and complied with the requirement of sale regions' related regulations or laws.

**IMPORTANT:** Please read and save this SAFETY INSTRUCTIONS before using the device. Basic precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electrical shock, and injury to persons or damage to the product.

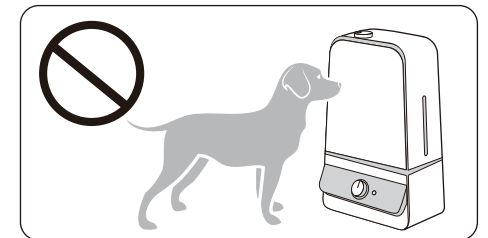
## BEFORE USING THE HUMIDIFIER



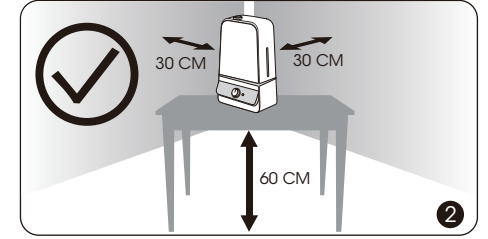
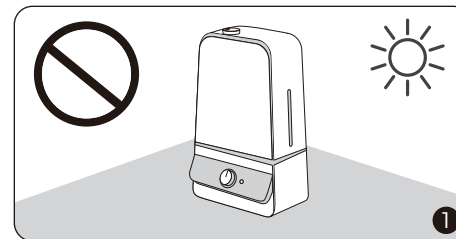
1. Please check the cord for any signs of damage. Do not use the humidifier if the cord has been damaged.



2. DO NOT place this humidifier in wet environments.



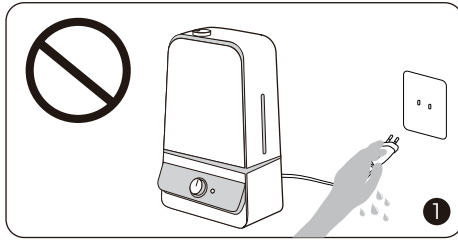
Please always keep the humidifier out of reach of patients & children & pet.



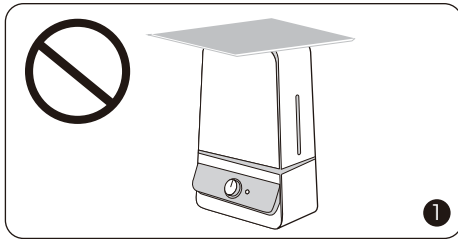
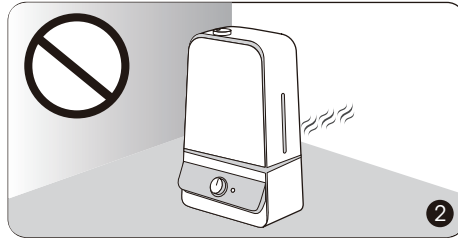
1. Please always place the unit on a smooth, flat, lint-free, non-metallic, waterproof and level surface and keep it away from direct sunlight.

2. Always place the unit 2 feet (60 cm) above the floor, 12 inches (30 cm) away from the wall, other appliances or wooden furniture.

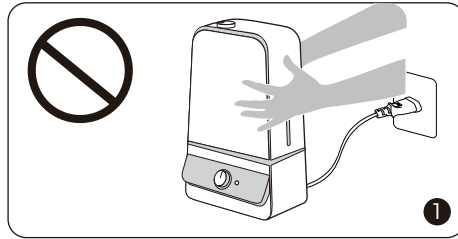
## WHEN USING THE HUMIDIFIER



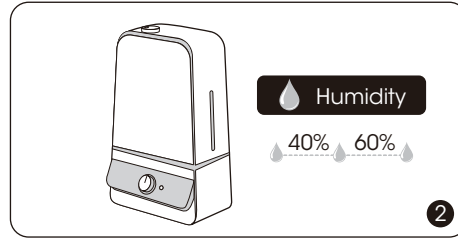
1. DO NOT plug the unit with wet hands.
2. DO NOT direct the mist nozzle against the wall.



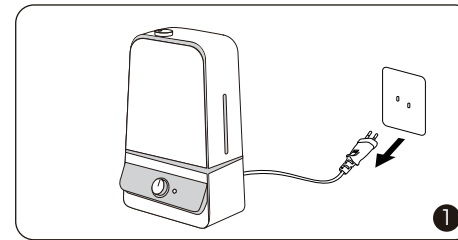
1. DO NOT use your hand or any other object to cover the nozzle while the unit is on to avoid damaging the product or causing injury.
2. DO NOT clean the unit while it is connected to a power source or while it is on.



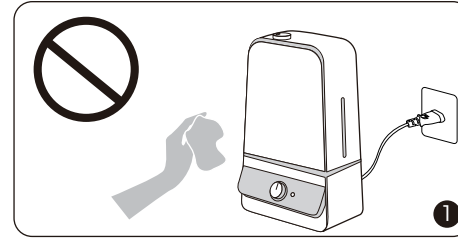
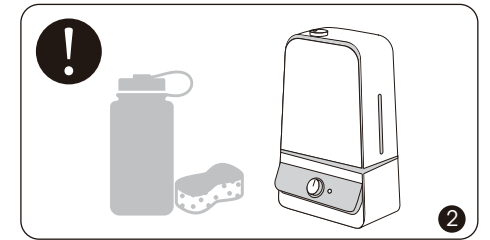
1. DO NOT move or tilt the humidifier while it is in operation.
2. The most comfortable environmental humidity is between 40%-60%. Please adjust the mist as needed.



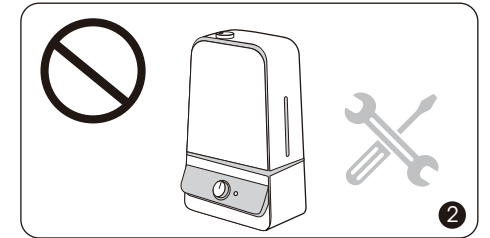
## AFTER USING THE HUMIDIFIER



1. Always disconnect from a power source by pulling out the plug when not in use.
2. Humidifier requires regular cleaning. Please refer to, and follow the Cleaning and Maintenance instructions.



1. DO NOT clean the humidifier right after turning it off if the humidifier is warm to touch. Allow the humidifier to completely cool down before cleaning.
2. DO NOT attempt to repair or adjust any electrical or mechanical functions on this humidifier. Doing so will void your warranty.

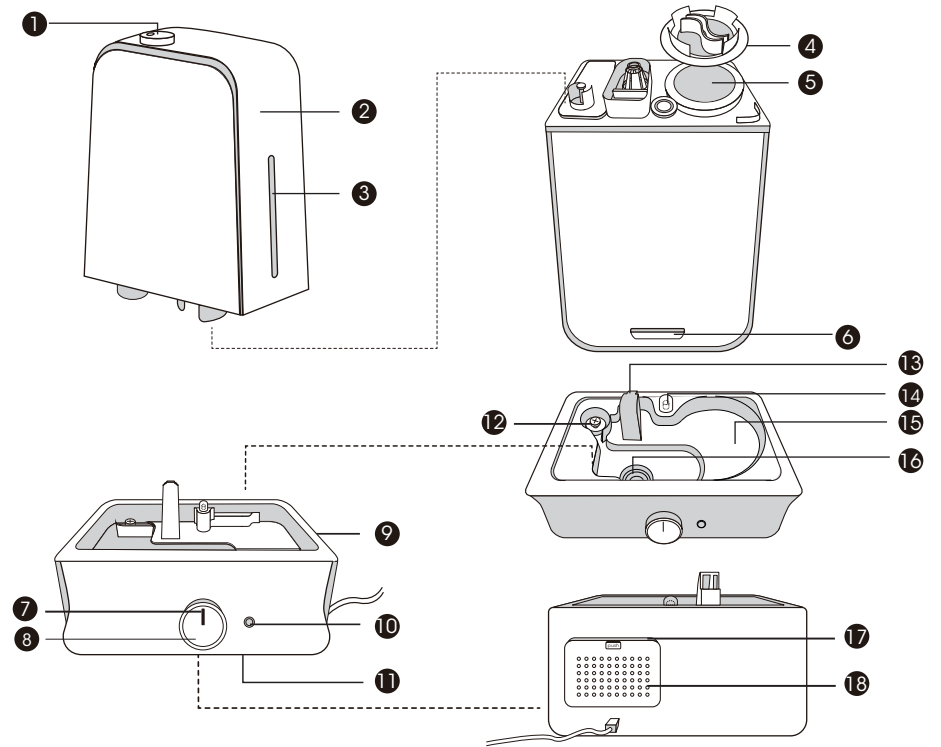


## PACKAGE CONTENTS

- 1 x TaoTronics Humidifier (Model: TT-AH025)
- 1 x Cleaning Brush
- 1 x Dustproof Sponge
- 1 x Thank You Card
- 1 x User Manual

## SPECIFICATIONS

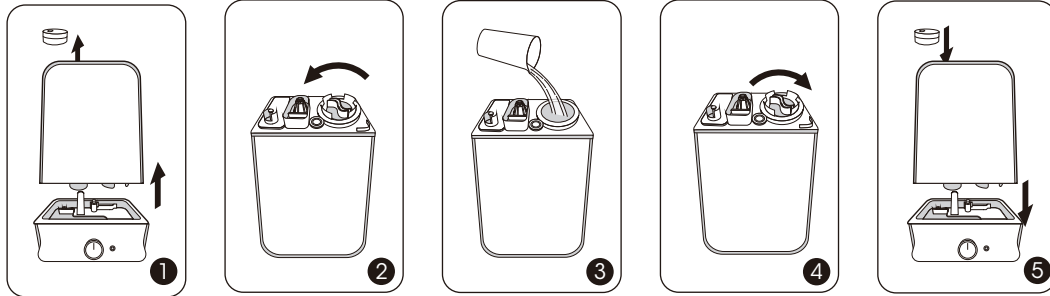
Model	TT-AH025
Operating Voltage	AC 200-240V 50 / 60Hz
Rated Power	Min: 15W Max: 25W
Water Tank Capacity	6.0L / 1.59Gal
Mist Output	Min: 60ml/h Max: 300ml/h
Working Time on a Full Tank	20-60h
Recommended Room Size	20-40m <sup>2</sup> / 215-430ft <sup>2</sup>
Noise	<27dB
Dimensions	251 x 167 x 412mm / 9.9 x 6.6 x 16.2in
Net Weight	1775g/62.6oz



## PRODUCT DIAGRAM

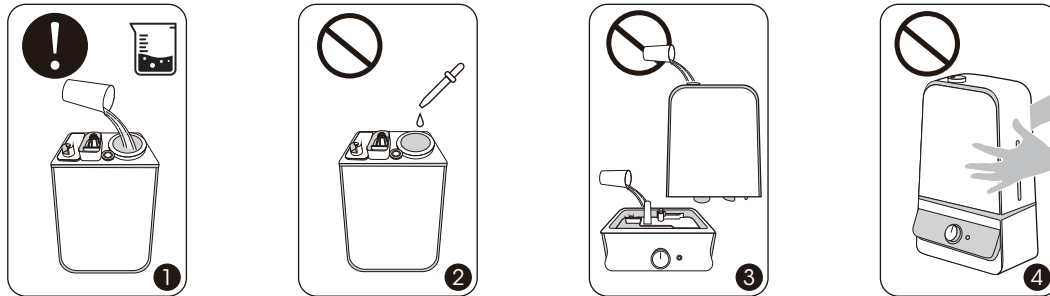
- |                       |                      |
|-----------------------|----------------------|
| 1. Nozzle             | 10. Light Button     |
| 2. Water Tank         | 11. Night Light      |
| 3. Water Level Window | 12. Floater          |
| 4. Tank Cap           | 13. Air Outlet       |
| 5. Water Inlet        | 14. Tank Light       |
| 6. Handle             | 15. Water Reservoir  |
| 7. LED Indicator      | 16. Atomizer         |
| 8. Control Knob       | 17. Dustproof Sponge |
| 9. Base               | 18. Air Inlet        |

## OPERATIONS AND FUNCTIONS

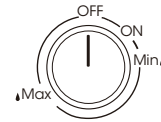
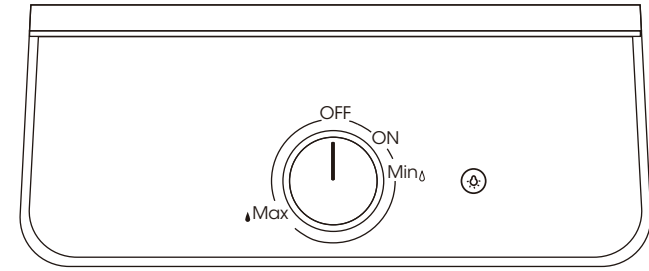


### Add Water

1. Remove the nozzle and turn the water tank upside down.
2. Remove the tank cap and fill the tank with clean and cool water only.
3. Attach the tank cap and place the tank back onto the base. Make sure it fits together securely so that water can go from the tank to the reservoir. Put the nozzle back on.



1. If tap water is too hard, it is recommended to use filtered or distilled water to avoid white dust. DO NOT use hot water.
2. DO NOT add any essential oils or medicinal tablets into the water tank.
3. DO NOT add water into the base or through nozzle.
4. DO NOT move the humidifier while the water tank is full of water to avoid leakage or base overflowing.



### Power On / Off and Mist Adjustment

Plug the power cord into a wall socket. Now the humidifier is ready for use.

1. Rotate the control knob clockwise to the ON position. The blue LED indicator will light up indicating that the humidifier has been turned on.
2. Keep rotating the control knob clockwise to increase the mist level.
3. Rotate the control knob counterclockwise to decrease the mist level.
4. Rotate the control knob counterclockwise to the OFF position to turn off the humidifier. The LED indicator will turn off. The fan will work for another 3 minutes to dry the mist tube.

### Note:

The most comfortable environmental humidity is between 40%-60%. Please adjust the mist output as needed.



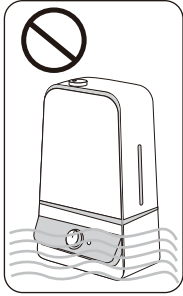
### Light Control

1. Press the Light Button to turn on / off the night light.
2. Press and hold the Light Button for 1.5 seconds to turn on / off the tank light.

### Low Water Protection: Auto Shut-off the Humidifier

When there is not enough water inside the water reservoir, the humidifier will stop misting and the LED indicator will become red. It is designed for safety concern to prevent the humidifier from possibly overheating and damaging the atomizer.

## CLEANING AND MAINTENANCE



### Caution

1. DO NOT submerge the base in water.
2. Make sure water does not enter the base through the air outlet, air inlet, or the control knob and light button.
3. DO NOT wash any part of this humidifier in dish washer which will damage the humidifier and void the warranty.

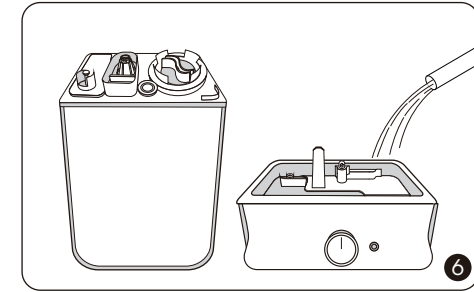
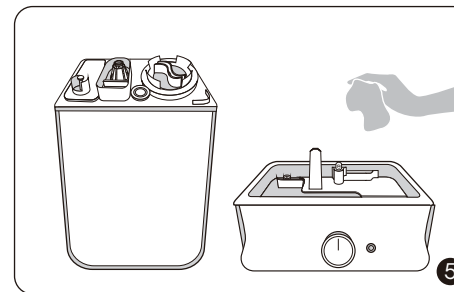
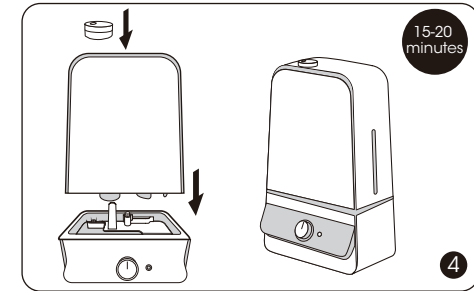
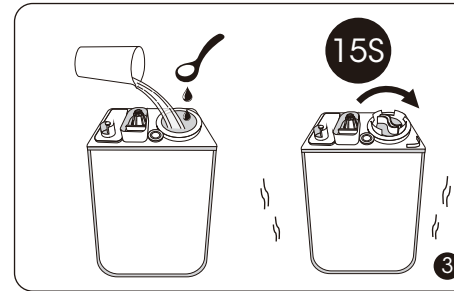
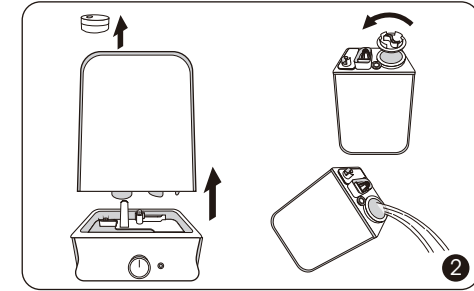
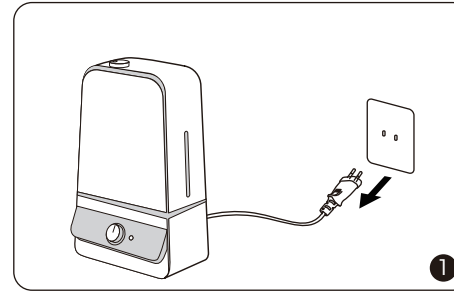
### Daily Maintenance

Turn off the humidifier, unplug it from the power source. Drain water from the tank, reservoir and base.

### Weekly Maintenance

1. To properly clean your humidifier, we recommend you to remove scale and disinfect the humidifier separately.
2. DO NOT mix vinegar and bleach solutions together. Do not use more than 1 tsp. of bleach per gallon of water to avoid damaging your humidifier.
3. Please make sure the rubber ring & rubber cap & spring on the tank cap is installed properly after cleaning to avoid water leakage. Please refer to the diagram on page 6.

### Scale Removal Instructions

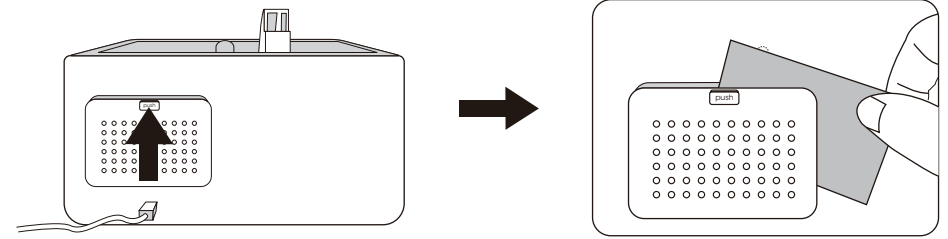


1. Turn off and unplug the humidifier. Remove the nozzle.
2. Remove the water tank from the base. Remove the tank cap. Make sure that the white sealing ring does not come off. Drain water from the water tank and base. Remove any accessories and set them aside.
3. Fill the water tank half full. Add 1 teaspoon of undiluted distilled white vinegar. Attach the tank cap and shake the tank for 15 seconds.
4. Place the tank onto the base. The vinegar solution will enter the water reservoir to loosen mineral buildup (scale) on the atomizer, water floater and the bottom of the water tank. Set it still for 15-20 minutes.
5. Uncap the tank cap and drain the solution. Wipe the atomizer and floater with a soft cloth to remove loosened mineral deposits.
6. Rinse both the water reservoir and water tank until the smell of vinegar (for scale removal) or bleach solution (for disinfecting, see below) is gone.

### Disinfecting Instructions

1. Follow steps 1-2 of the previous section on scale removal.
2. Fill the water tank half full. Add ½ tsp of bleach. Place the tank cap back on. Swish the solution around in tank. Place the tank on the base. The bleach solution will enter and disinfect the water reservoir as well as the other components. Set it still for 15-20 minutes.
3. Follow steps 4-6 of the previous section on scale removal to complete disinfecting the humidifier.

### Clean the Dustproof Sponge



Clean the dustproof sponge (at the back of base) with water or detergent once a month. Put it back in place after cleaning.

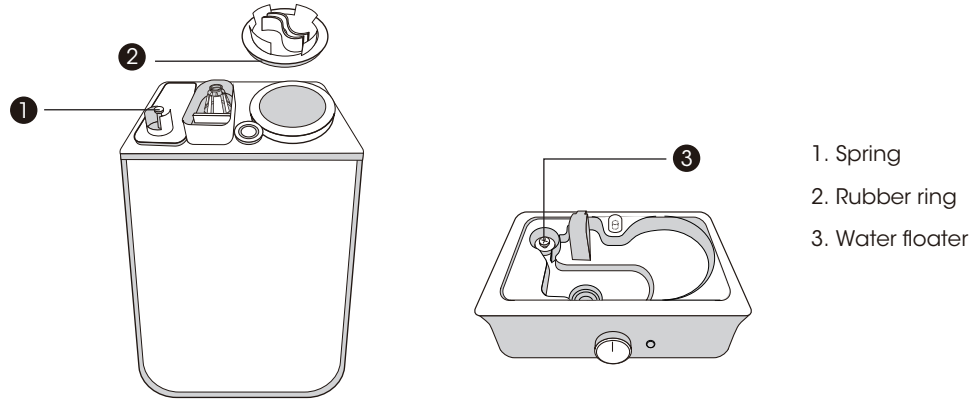
### End-Of-Season Care and Storage

1. Follow the cleaning instructions when the humidifier will not be used for at least one week, or at the end of the season. Remove any accessories used with the humidifier and allow the humidifier and accessories to dry completely before storing.
2. DO NOT store with water inside the base, water reservoir, or tank.
3. Pack the unit safely and store in a cool, dry location.



## TROUBLESHOOTING GUIDE

1. If the information listed in the troubleshooting guide can't solve your problem, please email us for help.
2. Failure to keep this unit clean from mineral deposits may affect operation of this unit.
3. Customer failure to follow these instructions may void the warranty.



Problem	Possible Cause	Solution
Failed to turn on the unit.	Unit not plugged in.	Ensure unit is properly plugged in.
	No power from power outlet.	Try another power outlet.
Waterless indicator is constantly on.	No water in the water reservoir.	Ensure the <b>1</b> spring is secured properly to the tank allowing water to pass through to the base.
	<b>3</b> Water floater get stuck.	Adjust the <b>3</b> water floater to a horizontal position and make sure it can rise up with water .

The unit is on but no mist or little mist is produced.	Not enough water inside the tank.	Refill and reinstall the water tank.
	Mist level is set too low.	Adjust to larger mist output.
	The base might be overfilled.	Remove the tank, empty the base and place back the filled tank on the empty base.
	Mineral buildup on atomizer.	Put your hand towards the nozzle and feel if there is air coming out. If yes, clean the water scale on the atomizer as instructed(p10).
Tank leakage.	Tank may be damaged.	Check for possible cracks in the tank. Ask for a replacement if it is damaged.
	Tank cap is not tightened securely.	Tighten the tank cap.
	<b>2</b> Rubber ring was not installed on tank cap.	Check the tank cap for rubber ring, contact us if any is missing.
	<b>1</b> Spring get stuck.	Ensure the <b>1</b> spring is secured properly to the tank allowing water to pass through to the base.
Mist height is low, damping surrounding desk or floor. Condensation forms around humidifier or on windows and walls.	Mist level is set too high for the room size.	1. Check if the room is too humid,adjust to lower mist output. 2. Open door and windows, or change to a larger room.
	Air inlet is blocked.	Humidifier should be placed on a hard flat surface, 2 feet above the floor, 12 inches away from the wall. Point mist outlet away from wall or window.
	Low indoor temperature leads to liquefaction.	Raise the room temperature to 25°C/77°F.

Poor humidification.	Mist level is set too low for the room size.	1-1. Adjust to maximum mist output. 1-2. Close door or windows to reduce air ventilation, or change to a smaller room.
	Air inlet is blocked.	Humidifier should be placed on a hard flat surface, 2 feet above the floor, 12 inches away from the wall.
	Low indoor temperature leads to liquefaction.	Raise the room temperature to 25°C/77°F.
White dust appears / Black coating in the base flakes off.	Tap water may contain too much minerals.	Replace with filtered or distilled water or use with a TaoTronics Demineralization Cartridge.
Strange odor.	Unit needs to be cleaned.	Clean the humidifier as instructed.
		Leave the empty water tank open in a cool place for 12 hours without the water tank cap attached.
Strange water noise.	Water is going down to the water reservoir.	This is normal while it is working.
Humidifier is getting too hot.	Unit works long hours.	Power off and place in a well-ventilated place for 10 minutes.

## WARRANTY

This product is covered with TaoTronics product and labor warranty for 12 months from the date of its original purchase. You will be given a warranty extension of 18 months if the product is registered on our website ([www.taotronics.com](http://www.taotronics.com)).

Any defective part will be, at the discretion of **SUNVALLEYTEK INTERNATIONAL INC.**, repaired or replaced at no charge if the appliance has not been tampered with and has been used according to these printed directions.

If any problems occur, please contact TaoTronics support ([support@taotronics.com](mailto:support@taotronics.com)) immediately to launch a warranty claim. Specify model number and your Amazon order number. Our Consumer Service Representative will respond within 1 business day, advise you how to correct the problem yourself, or instruct you on how to return the defective unit back to us for repair or replacement.

We can only provide after sales service for products that are sold by TaoTronics or TaoTronics authorized retailers and distributors. If you have purchased your unit from a different place, please contact your seller for return and warranty issues.

## CONTACT / TAOTRONICS CUSTOMER CARE

PLEASE CONTACT US BEFORE RETURNING THIS PRODUCT TO THE STORE.

EMAIL TAOTRONICS CUSTOMER CARE FOR PROBLEMS AND QUESTIONS.

WE WILL RESPOND WITHIN 1 BUSINESS DAY.

### Sunvalleytek USA, Inc.

**Address:** 46724 Lakeview Blvd, Fremont, CA 94538

**E-mail:** [support@taotronics.com](mailto:support@taotronics.com)(US)

[support.ca@taotronics.com](mailto:support.ca@taotronics.com)(CA)

[support.uk@taotronics.com](mailto:support.uk@taotronics.com)(UK)

**Tel:** 1-888-456-8468 (Monday-Friday: 9:00 – 17:00 PST)

**Website:** [www.taotronics.com](http://www.taotronics.com)

## INHALT

**ERKLÄRUNG****SICHERHEITSHINWEISE**

BEVOR SIE DEN LUFTBEFEUCHTER BENUTZEN

WENN SIE DEN LUFTBEFEUCHTER BENUTZEN

NACHDEM SIE DEN LUFTBEFEUCHTER BENUTZT HABEN

**IM LIEFERUMFANG ENTHALTEN****SPEZIFIKATIONEN****PRODUKTABBILDUNG****BEDIENUNG UND FUNKTIONEN**

Wasser einfüllen

Ein- / Ausschalten

Beleuchtungssteuerung

Wassermangelsicherung: Abschaltautomatik des Luftbefeuchters.

**REINIGUNG UND PFLEGE**

Achtung

Tägliche Wartung

Wöchentliche Wartung

Hinweise zur Kesselsteinentfernung

Desinfektionshinweise

Reinigung des Staubschutz-Schwamms

Pflege zum Saisonende und Aufbewahrung

**PROBLEMBEHANDLUNG****GARANTIE****KONTAKTIEREN DES TAOTRONICS KUNDENSERVICE**

18

18

19

20

21

22

22

23

24

24

25

25

25

26

26

26

26

27

28

29

29

30/32

33

33

## ERKLÄRUNG

Vielen Dank, dass Sie sich für ein TaoTronics Produkt entschieden haben, das gemäß unseren strengen Qualitätsstandards geprüft wurde. Dieses Produkt beinhaltet eine TaoTronics Produkt- und Verarbeitungsgarantie für 12 Monate ab Kaufdatum.

Bitte schreiben Sie uns eine E-Mail mit Ihrer Auftragsnummer und Ihrem Problem oder Anliegen an support.de@taotronics.com. Wir antworten Ihnen innerhalb von 24 Stunden.

Bitte lesen Sie sich die Bedienungsanleitung sorgfältig durch. Reinigen und warten Sie das Produkt wie beschrieben. Sollten Probleme auftreten, lesen Sie sich bitte zuerst die Problembehandlung durch.

Diese Garantie erlischt, wenn der Defekt von Unfallschäden, Fehlnutzung, unsachgemäßem Gebrauch, Nachlässigkeit, fehlerhafter Reparatur oder Umbau durch unautorisiertes Personal oder dem Missachten der Bedienhinweise, die dem Produkt beiliegen, einschließlich dem Hinzugeben von ätherischem Öl direkt in Tank und Basis, herrührt. Diese Garantie findet bei normaler Abnutzung oder gewerblicher Nutzung keine Anwendung.

Die Haftbarkeit darf in keinem Fall den Kaufpreis, der vom Käufer des Produkts gezahlt wurde, überschreiten.

Unter keinen Umständen kann es zu Haftung für irgendwelchen Verlust - direkt, indirekt oder zufällig - oder irgendwelche Folgeschäden, die aus der Nutzung resultieren oder in Verbindung mit der Nutzung des Produkts stehen, kommen.

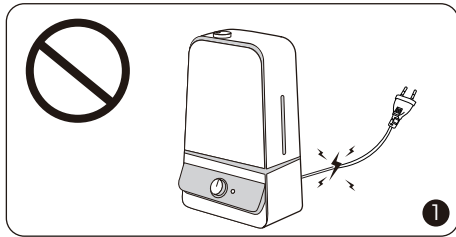
## SICHERHEITSHINWEISE

Der Luftbefeuchter wurde aus sicheren und umweltschonenden Materialien gefertigt, zertifiziert und entspricht den Regularien oder gesetzlichen Bestimmungen der jeweiligen Verkaufsregion.

**WICHTIG:** Bitte lesen Sie sich diese SICHERHEITSHINWEISE durch, bevor Sie das Gerät benutzen.

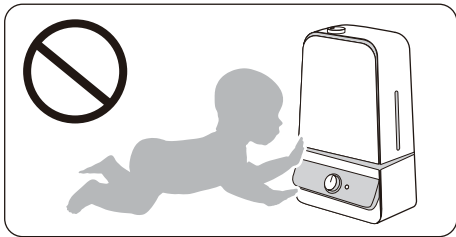
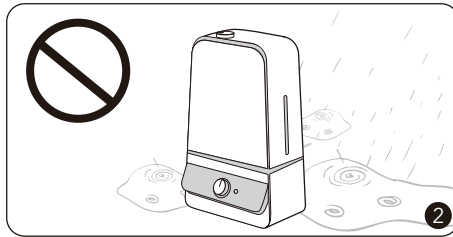
Grundlegende Vorsichtsmaßnahmen sollten stets eingehalten werden, um das Risiko für Brandgefahr, Stromschlaggefahr und Personen- sowie Produktschaden zu minimieren.

## BEVOR SIE DEN LUFTBEFEUCHTER BENUTZEN

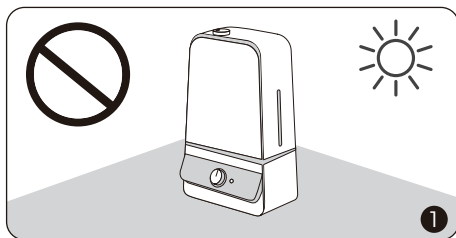
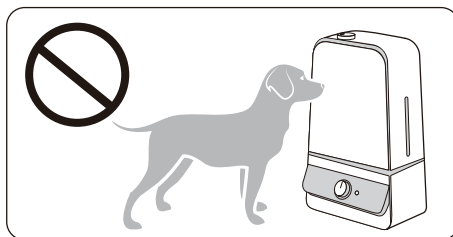


1. Bitte überprüfen Sie das Kabel auf jegliche Zeichen von Schäden. Verwenden Sie den Luftbefeuchter nicht, wenn es beschädigt ist.

2. Stellen Sie diesen Luftbefeuchter NICHT an feuchte Orte.

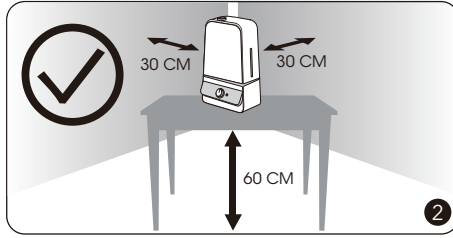


Bitte bewahren Sie den Luftbefeuchter außerhalb der Reichweite von Patienten & Kindern & Haustieren auf.

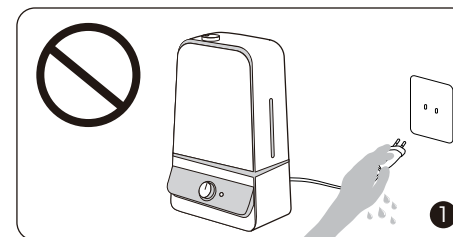


1. Bitte stellen Sie das Gerät auf eine glatte, fusselfreie, nicht metallische, wassergeschützte und ebene Fläche und halten Sie es vor direkter Sonneneinstrahlung geschützt.

2. Stellen Sie das Gerät immer 60 cm (2 Fuß) über dem Boden, 30 cm (12 Zoll) von der Wand, von anderen Geräten oder von Holzmöbeln entfernt auf.

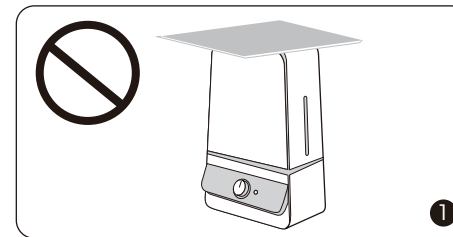
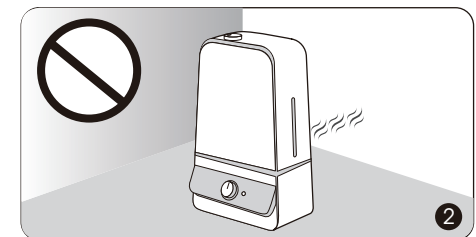


## WENN SIE DEN LUFTBEFEUCHTER BENUTZEN



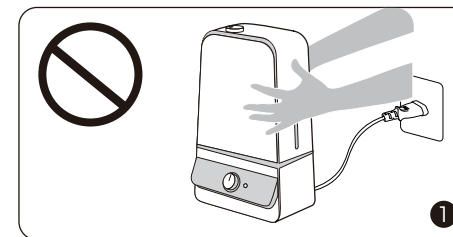
1. Stecken Sie den Stecker NICHT mit nassen Händen ein.

2. Richten Sie die Vernebelungsdüse NICHT auf die Wand.



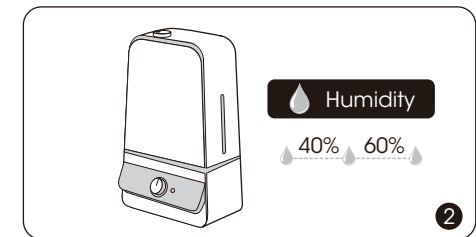
1. Benutzen Sie WEDER Ihre Hand NOCH andere Gegenstände, um die Düse zu verdecken, wenn das Gerät eingeschaltet ist, um Schäden am Produkt oder Verletzungen zu vermeiden.

2. Reinigen Sie das Gerät NICHT, solange es an einer Stromquelle angeschlossen oder eingeschaltet ist.

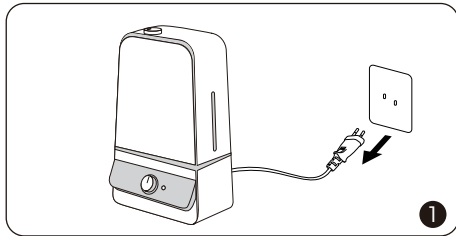


1. Bewegen oder neigen Sie den Luftbefeuchter NICHT während des Betriebs.

2. Die angenehmste Luftfeuchtigkeit liegt zwischen 40% und 60%. Bitte stellen Sie den Nebelausstoß wie gewünscht ein.

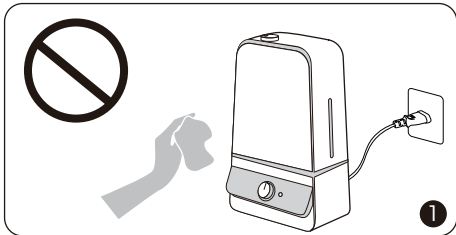
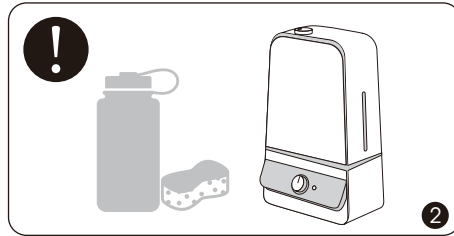


## NACHDEM SIE DEN LUFTBEFEUCHTER BENUTZT HABEN



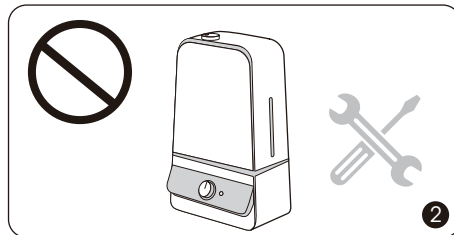
1. Bitte trennen Sie das Gerät immer von der Stromquelle, indem Sie den Stecker ziehen, wenn Sie es nicht benutzen.

2. Der Luftbefeuchter muss regelmäßig gereinigt werden. Bitte halten Sie sich an die Hinweise zu Reinigung und Pflege.



1. Reinigen Sie den Luftbefeuchter NICHT direkt nach dem Ausschalten, falls das Gerät warm ist. Lassen Sie den Luftbefeuchter vollkommen abkühlen, bevor Sie ihn reinigen.

2. Versuchen Sie NICHT, elektrische oder mechanische Funktionen dieses Luftbefeuchters selbst zu reparieren oder zu justieren. Dies würde zum Verlust Ihrer Garantie führen.

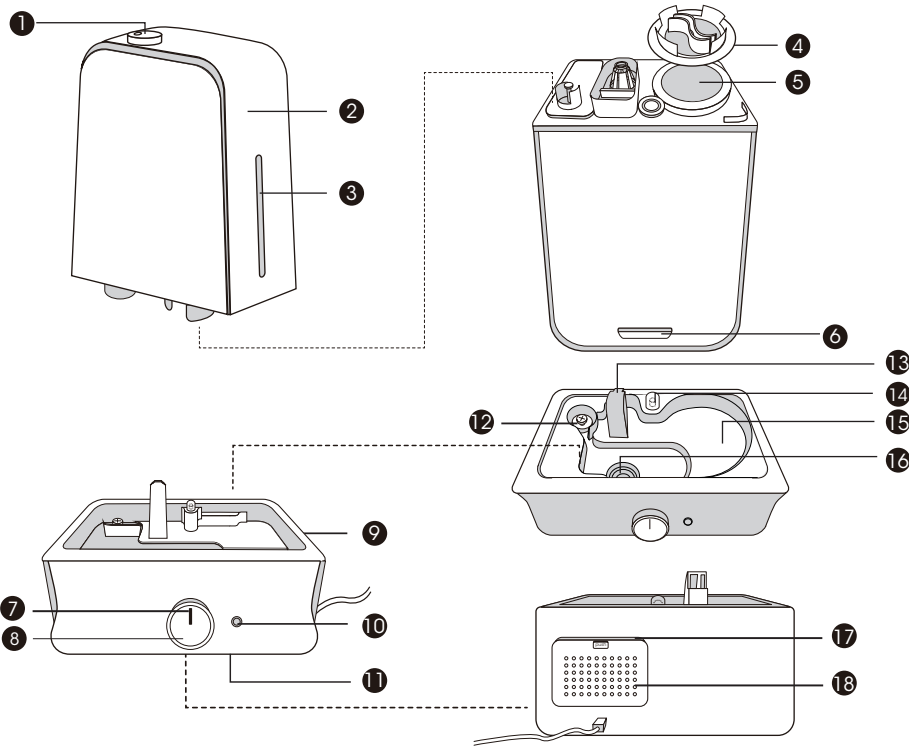


## IM LIEFERUMFANG ENTHALTEN

- 1 x TaoTronics Luftbefeuchter (Modell: TT-AH025)
- 1 x Reinigungsbürste
- 1 x Staubschutz-Schwamm
- 1 x Dankeschön-Karte
- 1 x Bedienungsanleitung

## SPEZIFIKATIONEN

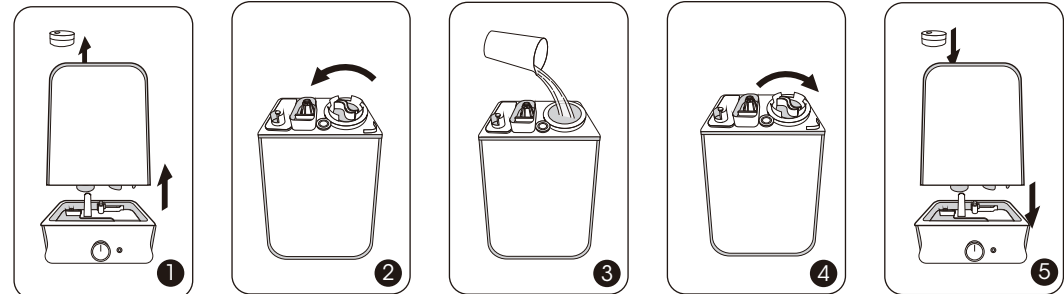
Model	TT-AH025
Betriebsspannung	AC 200-240V 50 / 60Hz
Nennleistung	Min: 15W Max: 25W
Wassertank-Kapazität	6.0L / 1.59Gal
Nebelausstoß	Min: 60ml/h Max: 300ml/h
Betriebszeit mit einer Tankfüllung	20-60h
Empfohlene Raumgröße	20-40m <sup>2</sup> / 215-430ft <sup>2</sup>
Geräuschpegel	<27dB
Maße	251 x 167 x 412mm / 9.9 x 6.6 x 16.2in
Nettogewicht-	1775g/62.6oz



## PRODUKTABBILDUNG

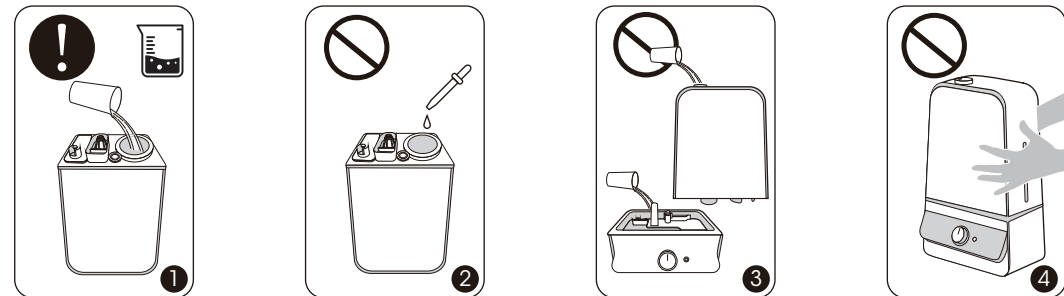
- |                        |                        |
|------------------------|------------------------|
| 1. Zerstäuberdüse      | 10. Lichttaste         |
| 2. Wassertank          | 11. Nachtlicht         |
| 3. Wasserstandsfenster | 12. Schwimmer          |
| 4. Tankdeckel          | 13. Luftauslass        |
| 5. Wasserzulauf        | 14. Tank-Beleuchtung   |
| 6. Griff               | 15. Wasserreservoir    |
| 7. LED-Anzeige         | 16. Zerstäuber         |
| 8. Drehregler          | 17. Staubschutzschwamm |
| 9. Basis               | 18. Luftzufuhr         |

## BEDIENUNG UND FUNKTIONEN

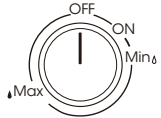
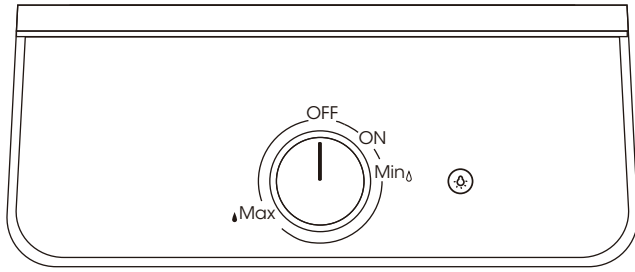


### Wasser einfüllen

- Entnehmen Sie die Düse und drehen Sie den Tank auf den Kopf.
- Nehmen Sie den Tankdeckel ab und befüllen Sie den Tank nur mit sauberem und kaltem Wasser.
- Setzen Sie den Tankdeckel wieder auf, stellen Sie den Tank wieder in die Basis und setzen Sie die Düse wieder ein. Stellen Sie bitte sicher, dass alle Teile richtig befestigt sind, damit das Wasser vom Tank ins Reservoir laufen kann.



- Sollte Ihr Leitungswasser zu hart sein, ist es empfehlenswert, gefiltertes oder destilliertes Wasser zu verwenden, damit sich kein weißer Staub bildet. Verwenden Sie KEIN heißes Wasser.
- Geben Sie KEINE ätherischen Öle oder medizinischen Tabletten in den Wassertank.
- Füllen Sie KEIN Wasser in die Basis oder in die Düse.
- Bewegen Sie den Luftbefeuchter NICHT, während der Wassertank voll ist, damit die Basis nicht überläuft und kein Wasser ausläuft.



### Power Ein / Aus und Nebeljustierung

Schließen Sie das Stromkabel an einer Steckdose an. Der Luftbefeuchter ist jetzt einsatzbereit.

1. Drehen Sie den Drehregler im Uhrzeigersinn auf die AN-Position. Die blaue LED-Anzeige leuchtet auf und signalisiert, dass der Luftbefeuchter auf minimalem Nebelausstoß eingeschaltet wurde.
2. Drehen Sie den Drehregler weiter im Uhrzeigersinn, um den Nebelausstoß zu erhöhen.
3. Drehen Sie den Drehregler gegen den Uhrzeigersinn, um den Nebelausstoß zu verringern.
4. Drehen Sie den Drehregler gegen den Uhrzeigersinn auf die AUS-Position, um den Luftbefeuchter auszuschalten. Die LED-Anzeige geht dann aus. Die Belüftung läuft noch weitere 3 Minuten, um die Wasserzulaufrohre zu trocknen.

#### Anmerkung:

Der angenehmste Luftfeuchtigkeitsgrad liegt zwischen 40%-60%.

Bitte stellen Sie den Nebelausstoß wie gewünscht ein.



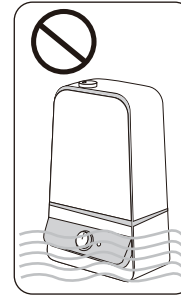
### Beleuchtungssteuerung

1. Drücken Sie die Lichttaste, um das Nachtlicht ein- / auszuschalten.
2. Halten Sie die Lichttaste 1,5 Sekunden lang gedrückt, um die Tank-Beleuchtung ein- / auszuschalten.

### Wassermangelsicherung: Abschaltautomatik des Luftbefeuchters.

Sobald nicht mehr genügend Wasser im Wassertank ist, stellt der Luftbefeuchter den Betrieb ein und die LED-Anzeige leuchtet rot. Dies geschieht aus Sicherheitsgründen, damit der Luftbefeuchter nicht überhitzt und der Zerstäuber nicht beschädigt wird.

## REINIGUNG UND PFLEGE



### Achtung

1. Tauchen Sie die Basis NICHT unter Wasser.
2. Stellen Sie sicher, dass kein Wasser durch Luftauslass, Lufteinlass oder Drehregler und Nachtlichttaste.
3. Geben Sie KEINE Teile dieses Luftbefeuchters in die Spülmaschine, da dies den Luftbefeuchter beschädigen kann und die Garantie hierdurch erlischt.

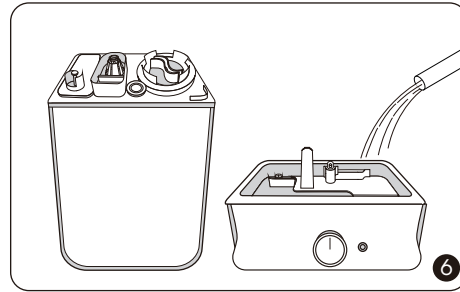
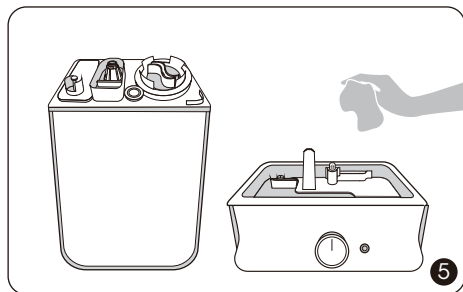
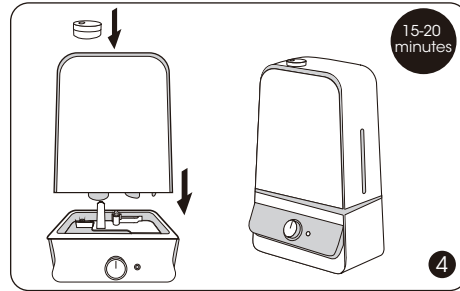
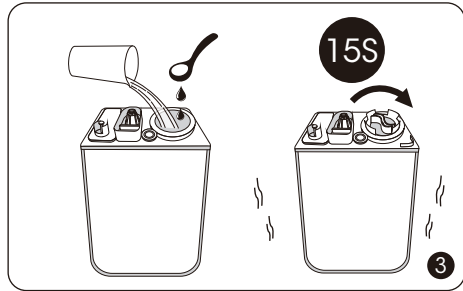
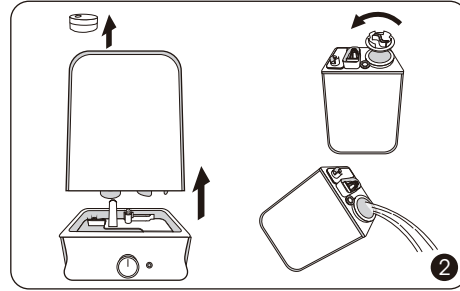
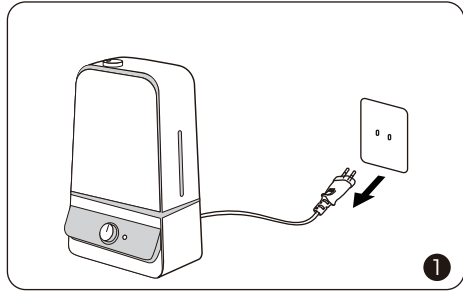
### Tägliche Wartung

Schalten Sie den Luftbefeuchter aus und trennen Sie ihn von der Stromquelle. Entleeren Sie das Wasser aus Tank, Reservoir und Basis.

### Wöchentliche Wartung

1. Um Ihren Luftbefeuchter richtig zu reinigen, empfehlen wir Ihnen, Ablagerungen zu entfernen und den Luftbefeuchter separat zu desinfizieren.
2. Mischen Sie KEINE Essig- und Bleichmittel zusammen. Verwenden Sie nicht mehr als 1 TL Bleiche auf 4 L Wasser, damit es nicht zu Schäden am Luftbefeuchter kommt.
3. Bitte stellen Sie sicher, dass Gummiring & Gummikappe & Feder (sehen Sie sich hierzu das Diagramm auf Seite 30 an) auch nach der Reinigung richtig am Tankdeckel angebracht sind, damit kein Wasser herausläuft.

## Hinweise zur Kesselsteinentfernung



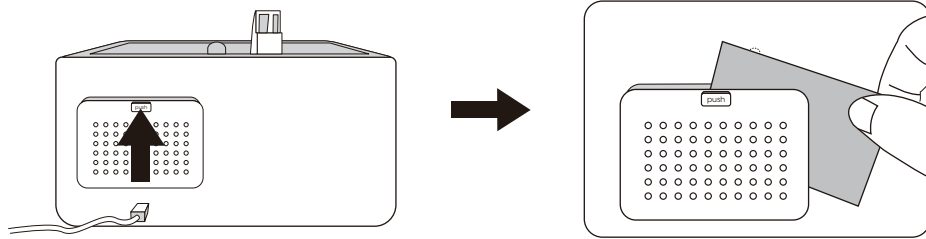
1. Schalten Sie den Luftbefeuchter aus und ziehen Sie den Stecker. Entnehmen Sie dann die Düse.
2. Nehmen Sie den Wassertank von der Basis. Nehmen Sie den Tankdeckel ab. Achten Sie darauf, dass der weiße Dichtungsring an Ort und Stelle bleibt. Entleeren Sie das Wasser aus Wassertank und Basis. Entfernen Sie alle Zubehörteile und stellen Sie das Ganze zur Seite.
3. Befüllen Sie den Tank zur Hälfte mit Wasser. Geben Sie 1 Teelöffel unverdünnten, destillierten weißen Essig hinein. Schließen Sie den Tankdeckel und schütteln Sie das Ganze 15 Sekunden lang.
4. Setzen Sie den Tank auf die Basis. Die Essiglösung läuft ins Wasserreservoir, um Mineralablagerungen (Kesselstein) auf dem Zerstäuber, Schwimmer und dem Boden des Wassertanks zu lösen. Lassen Sie das Ganze 15 - 20 Minuten ruhen.
5. Öffnen Sie den Tankdeckel und leeren Sie das Gemisch aus. Wischen Sie Zerstäuber und Schwimmer mit einem weichen Tuch ab, um die gelösten Mineralablagerungen zu entfernen.
6. Spülen Sie Wasserreservoir und Wassertank ab, bis der Geruch von Essig (zur Kalkentfernung) oder von Bleiche (für Desinfektion, siehe unten) verschwunden ist.

## Desinfektionshinweise

1. Befolgen Sie die Schritte 1 und 2 der Kesselsteinentfernung.
2. Befüllen Sie den Tank zur Hälfte mit Wasser. Geben Sie ½ TL Bleiche hinzu. Setzen Sie den Tankdeckel wieder auf. Schwenken Sie die Lösung im Tank. Stellen Sie den Tank auf die Basis. Die Bleiche-Lösung läuft ins Wasserreservoir und andere Teile und desinfiziert diese. Lassen Sie das Ganze 15 - 20 Minuten ruhen.
3. Befolgen Sie Schritte 4-6 der Kalkentfernung, um die Desinfektion des Luftbefeuchters abzuschließen.



## Reinigung des Staubschutz-Schwamms



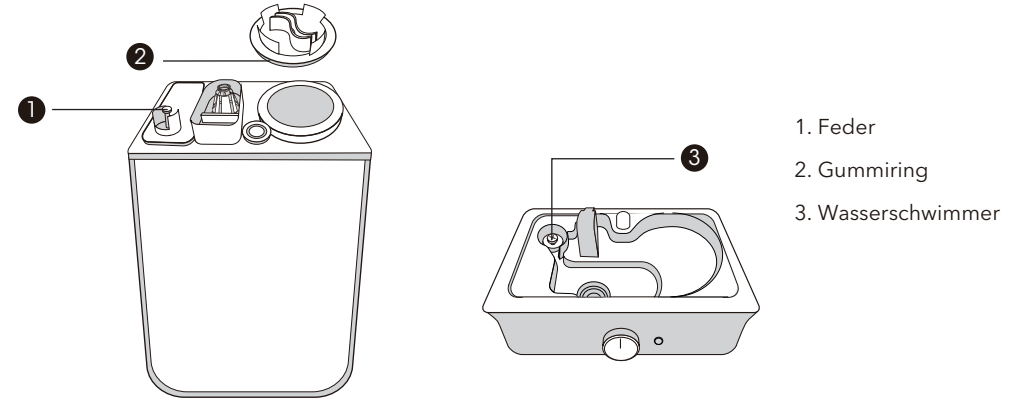
Reinigen Sie den Staubschutz-Schwamm (an der Rückseite der Basis) einmal im Monat mit Wasser oder Reinigungsmittel. Setzen Sie ihn nach der Reinigung wieder ein.

## Pflege zum Saisonende und Aufbewahrung

1. Befolgen Sie die Reinigungshinweise, wenn der Luftbefeuchter mindestens eine Woche lang nicht benutzt werden wird, oder am Saisonende. Entfernen Sie jegliches Zubehör, das mit dem Luftbefeuchter verwendet wird, und lassen Sie den Luftbefeuchter und die Zubehörteile vollständig trocknen, bevor Sie diese verstauen.
2. Lagern Sie das Gerät NICHT mit Wasser in der Basis, im Wasserreservoir oder im Tank.
3. Verpacken Sie das Gerät sicher und lagern Sie es an einem kühlen, trockenen Ort.

## PROBLEMBEHANDLUNG

1. Sollten Ihnen die in der Problemlösung aufgezeigten Informationen nicht helfen, schreiben Sie uns für weitere Hilfe bitte eine E-Mail.
2. Wenn das Gerät nicht regelmäßig von Mineralablagerungen befreit wird, kann dies den Betrieb des Geräts beeinträchtigen.
3. Werden diese Hinweise vom Nutzer nicht eingehalten, kann hierdurch die Garantie erlöschen.



Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Das Gerät konnte nicht eingeschaltet werden.	Das Gerät ist nicht angeschlossen.	Stellen Sie sicher, dass das Gerät eingesteckt ist.
	Kein Strom von der Steckdose.	Testen Sie eine andere Steckdose.
Die "Kein Wasser"-Anzeige leuchtet konstant.	Kein Wasser im Wasserreservoir.	Vergewissern Sie sich, dass die <b>1</b> Feder richtig am Tank befestigt ist, um Wasser durch die Basis laufen zu lassen.
	<b>3</b> Wasserschwimmer steckt fest .	Bringen Sie den <b>3</b> Wasserschwimmer in eine horizontale Lage und stellen Sie sicher, dass er mit dem Wasserstand steigen kann.

Das Gerät ist eingeschaltet, es wird jedoch kein oder nur wenig Nebel erzeugt.	Nicht genügend Wasser im Tank.	Befüllen Sie den Wassertank und setzen Sie ihn wieder ein.
	Die Nebelstufe ist zu niedrig.	Stellen Sie die maximale Nebelstufe ein.
	Die Basis könnte überfüllt sein.	Nehmen Sie den Tank ab, leeren Sie die Basis aus & setzen Sie den befüllten Tank wieder auf die entleerte Basis.
	Mineralablagerungen am Zerstäuber.	Erfühlen Sie, ob Luft aus der Düse austritt. Falls ja, befreien Sie den Zerstäuber wie beschrieben von Ablagerungen.
Tank-Lecks.	Der Tank könnte beschädigt sein.	Überprüfen Sie den Tank auf mögliche Risse und ersetzen Sie ihn, falls nötig.
	Der Tankdeckel sitzt nicht fest genug.	Befestigen Sie den Tankdeckel.
	Der ② Gummiring ist nicht am Tankdeckel angebracht.	Überprüfen Sie den Tankdeckel auf Gummiring. Kontaktieren Sie uns, falls etwas fehlt.
	Die ① Feder klemmt.	Vergewissern Sie sich, dass die ① Feder richtig am Tank befestigt ist, um Wasser durch die Basis laufen zu lassen.
Die Nebelhöhe ist zu niedrig, der Untergrund in der Umgebung wird feucht. Um den Luftbefeuchter oder an Fenstern und Wänden bildet sich Kondensation.	Die Nebelstufe ist für die Raumgröße zu hoch eingestellt .	1. Überprüfen Sie, ob der Raum zu feucht ist. Regeln Sie den Nebelausstoß herunter. 40%-60% Luftfeuchtigkeit eignet sich am besten 2. Öffnen Sie Tür und Fenster oder wechseln Sie in einen größeren Raum.
	Die Luftzufuhr ist blockiert.	Der Luftbefeuchter sollte auf einem festen, ebenen Untergrund etwa 60cm über dem Boden und 30cm von der Wand entfernt stehen. Richten Sie die Düse nicht auf Wände oder Fenster.
	Niedrige Innenraumtemperatur führt zu Verflüssigung.	Erhöhen Sie die Raumtemperatur auf 25°C/77°F.

Geringe Befeuchtung.	Die Nebelstufe ist für die Raumgröße zu niedrig eingestellt.	1. Stellen Sie die maximale Nebelstufe ein; 2. Schließen Sie Tür und Fenster, um die Belüftung zu verringern, oder wechseln Sie in einen kleineren Raum.
	Air inlet is blocked.	Der Luftbefeuchter sollte auf einem festen, ebenen Untergrund etwa 60cm über dem Boden und 30cm von der Wand entfernt stehen.
	Low indoor temperature leads to liquefaction.	Erhöhen Sie die Raumtemperatur auf 25°C/77°F.
Es tritt weißer Staub auf / schwarze Schicht auf der Basis blättert ab.	Das Leitungswasser könnte zu viele Mineralien enthalten.	Verwenden Sie gefiltertes oder destilliertes Wasser oder benutzen Sie eine TaoTronics Demineralisationskartusche.
Eigenartiger Geruch.	Das Gerät muss gereinigt werden.	Reinigen Sie den Luftbefeuchter wie beschrieben.
		Lassen Sie den leeren Wassertank 12 Stunden lang ohne Tankdeckel an einem kühlen Ort stehen.
Eigenartige Wassergeräusche.	Wasser läuft ins Wasserreservoir.	Das ist im Betrieb ganz normal.
Der Luftbefeuchter wird zu heiß.	Das Gerät ist zu lange eingeschaltet.	Schalten Sie das Gerät aus und stellen Sie es 10 Minuten lang an einen gut belüfteten Ort.

## GARANTIE

Dieses Produkt beinhaltet eine TaoTronics Produkt- und Verarbeitungsgarantie für 12 Monate ab Kaufdatum. Wenn Sie das Produkt auf unserer Website ([www.taotronics.com](http://www.taotronics.com)) registrieren, erhalten Sie eine Garantieverlängerung von 18 Monaten.

Jedes kaputte Teil wird nach Ermessen von **SUNVALLEYTEK INTERNATIONAL INC.** kostenlos repariert oder ausgetauscht, wenn das Gerät nicht manipuliert wurde und gemäß diesen festgelegten Hinweise verwendet wurde.

Sollten Probleme auftreten, kontaktieren Sie bitte umgehend den TaoTronics Support ([support.de@taotronics.com](mailto:support.de@taotronics.com)), um den Garantieanspruch wahrzunehmen. Geben Sie Modellnummer und Ihre Amazon Bestellnummer an. Unser Kundenservice-Mitarbeiter wird innerhalb von 1 Werktag antworten und Ihnen dabei helfen, das Problem entweder selbst zu beheben, oder Sie anweisen, wie Sie das defekte Gerät zu Reparatur- oder Tauschzwecken zu uns schicken können.

Wir können Kundenservice nur für Produkte anbieten, die von TaoTronics oder von durch TaoTronics autorisierten Verkäufern und Händlern verkauft wurden. Sollten Sie Ihr Gerät anderweitig erworben haben, kontaktieren Sie bezüglich Rücknahme- und Garantiefragen bitte Ihren Verkäufer.

## KONTAKTIEREN DES TAOTRONICS KUNDENSERVICE

BITTE KONTAKTIEREN SIE UNS, BEVOR SIE DIESES PRODUKT AN DEN LADEN ZURÜCKSCHICKEN.  
SCHREIBEN SIE DEM TAOTRONICS KUNDENSERVICE BEI FRAGEN UND PROBLEMEN EINE E-MAIL.  
WIR ANTWORTEN INNERHALB 1 WERKTAGS.

### Sunvalleytek USA, Inc.

**Address:** 46724 Lakeview Blvd, Fremont, CA 94538

**E-mail:** [support.de@taotronics.com](mailto:support.de@taotronics.com)

**Tel:** 1-888-456-8468 (Monday-Friday: 9:00 - 17:00 PST)

**Website:** [www.taotronics.com](http://www.taotronics.com)

## CONTENU

### INTRODUCTION

35

### CONSIGNES DE SÉCURITÉ

35

AVANT D'UTILISER L'HUMIDIFICATEUR

36

UTILISATION DE L'HUMIDIFICATEUR

37

APRÈS UTILISATION DE L'HUMIDIFICATEUR

38

### CONTENU DE LA BOÎTE

39

### SPÉCIFICATIONS

39

### SCHÉMA PRODUIT

40

### UTILISATION ET FONCTIONNALITÉS

41

Ajout d'eau

41

Marche / Arrêt et Réglage de Brumisation

42

Contrôle de la Lumière

42

Protection Manque d'Eau : Extinction Automatique de l'Humidificateur

42

### NETTOYAGE ET ENTRETIEN

43

Mises en garde

43

Entretien quotidien

43

Entretien hebdomadaire

43

Instructions de nettoyage du calcaire

44

Instructions de désinfection

45

Nettoyage de l'éponge anti-poussière

46

Entretien de fin de saison et rangement

46

### GUIDE DE RÉOLUTION DES PROBLÈMES

47/49

### GARANTIE

50

### CONTACTER LE SERVICE CLIENT TAOTRONICS

50

## INTRODUCTION

Merci d'avoir acheté un produit TaoTronics qui a été testé pour respecter nos standards de qualité exigeants. Ce produit est couvert par la garantie **12** mois produit et main d'œuvre de TaoTronics à compter de la date d'achat originelle.

Veuillez nous contacter par e-mail avec votre numéro de commande et votre problème ou souci à **support.fr@taotronics.com**, nous vous répondrons sous 24 heures.

Veuillez lire le guide d'utilisation en détail. Nettoyez et entretenez le produit comme conseillé. Si des problèmes surviennent, veuillez vous référer au guide de résolution de problèmes d'abord.

Cette garantie est annulée si le défaut est causé par un dommage accidentel, une utilisation incorrecte, une négligence, une réparation inadéquate ou une altération par une personne non autorisée, ou un échec à respecter les consignes d'utilisations fournies avec le produit, y compris l'ajout d'huiles essentielles directement dans le réservoir et la base. Cette garantie ne couvre pas l'usure normale du produit ou l'utilisation

En aucun cas, la responsabilité à l'égard du produit ne peut dépasser le prix payé par l'acheteur du produit.

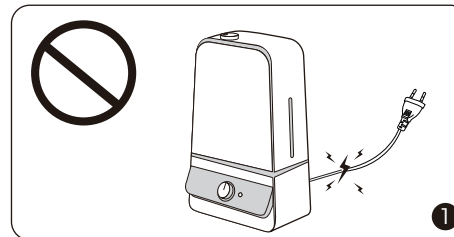
Sous aucune circonstance n'est engagée la responsabilité du fabricant pour toute perte - directe, indirecte ou accidentelle - ou dommages conséquents dus à, ou liés à l'utilisation du produit.

## CONSIGNES DE SÉCURITÉ

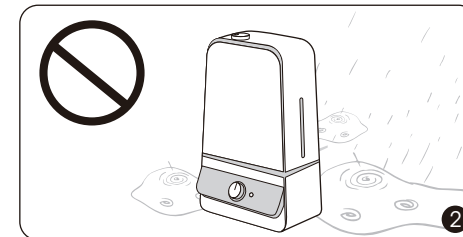
L'humidificateur est fabriqué à base de matériaux sûrs et respectueux de l'environnement, et a été certifié en accord aux exigences des réglementations et lois des lieux de vente.

**IMPORTANT:** Veuillez lire et conserver ces CONSIGNES DE SÉCURITÉ avant d'utiliser l'appareil. Des précautions de base doivent être respectées pour réduire le risque d'incendie, d'électrocution et de blessure aux personnes ou de dommages au produit.

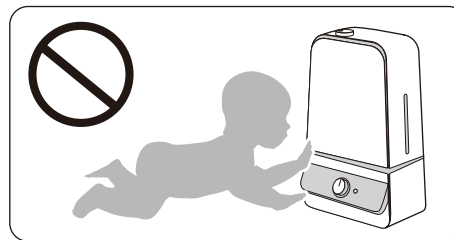
## AVANT D'UTILISER L'HUMIDIFICATEUR



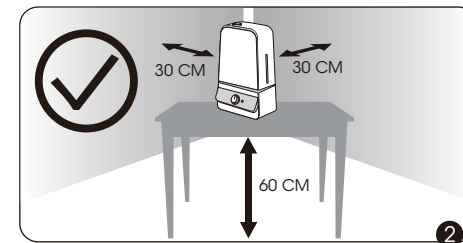
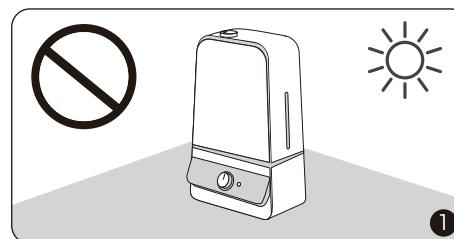
1. Veuillez déplier le câble et vérifier l'absence de dommage. Ne pas utiliser l'humidificateur si le câble est endommagé.



2. NE PAS placer cet humidificateur dans les environnements mouillés, humides.



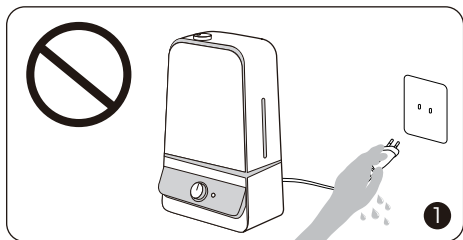
Veuillez tenir l'humidificateur hors de portée des enfants & animaux.



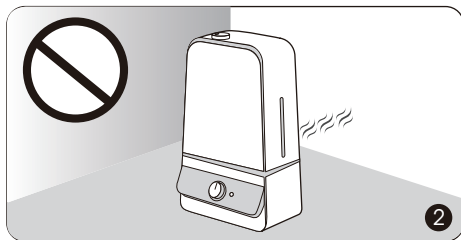
1. Veuillez toujours placer l'appareil sur une surface lisse, plane, sans moquette, non-métallique, imperméable et horizontale, et le tenir hors de portée des rayons du soleil directs.

2. Toujours placer l'appareil à 2 pieds (60 cm) au dessus du sol, 12 pouces (30 cm) du mur, des autres appareils ou des meubles en bois.

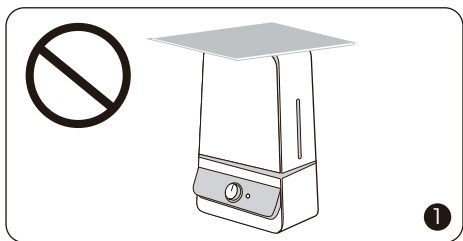
## UTILISATION DE L'HUMIDIFICATEUR



1. NE PAS brancher l'appareil avec les mains mouillées.



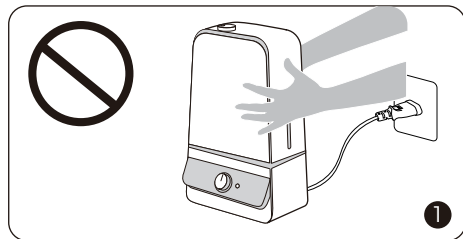
2. NE PAS diriger la buse d'humidification vers le mur.



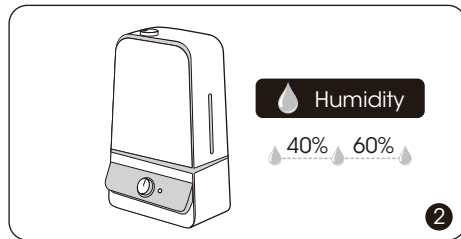
1. NE PAS utiliser vos mains ou tout objet pour couvrir la buse lorsque l'appareil est en marche pour ne pas endommager l'appareil ou causer des blessures.



2. NE PAS nettoyer l'appareil lorsqu'il est branché à une source d'alimentation ou qu'il est en marche.

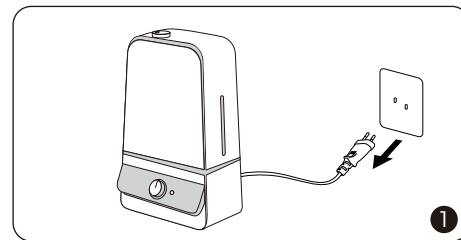


1. NE PAS déplacer ou pencher l'humidificateur lorsqu'il est en fonctionnement.

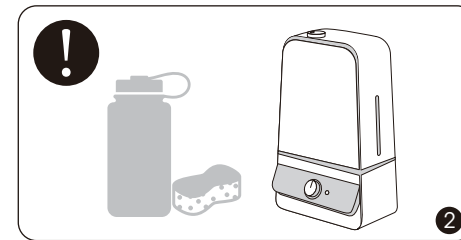


2. Le taux d'humidité ambiante le plus agréable est entre 40% et 60%. Veuillez régler l'humidification selon votre besoin.

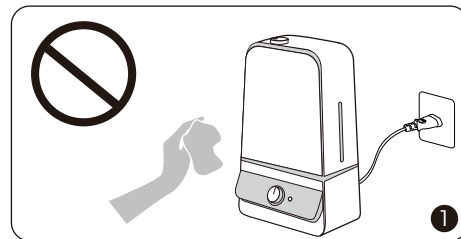
## APRÈS UTILISATION DE L'HUMIDIFICATEUR



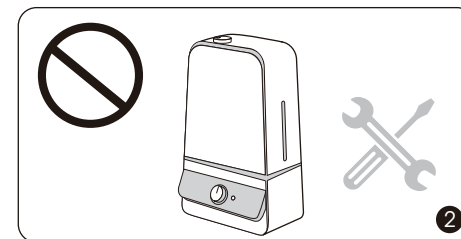
1. Toujours débrancher le câble de la prise d'alimentation lorsqu'il n'est pas en utilisation.



2. L'humidificateur nécessite un nettoyage régulier. Veuillez vous référer à, et suivre les consignes de Nettoyage et Entretien.



1. NE PAS nettoyer l'humidificateur immédiatement après extinction si le diffuseur diffusait de la brume tiède. Laissez l'humidificateur refroidir complètement avant nettoyage.



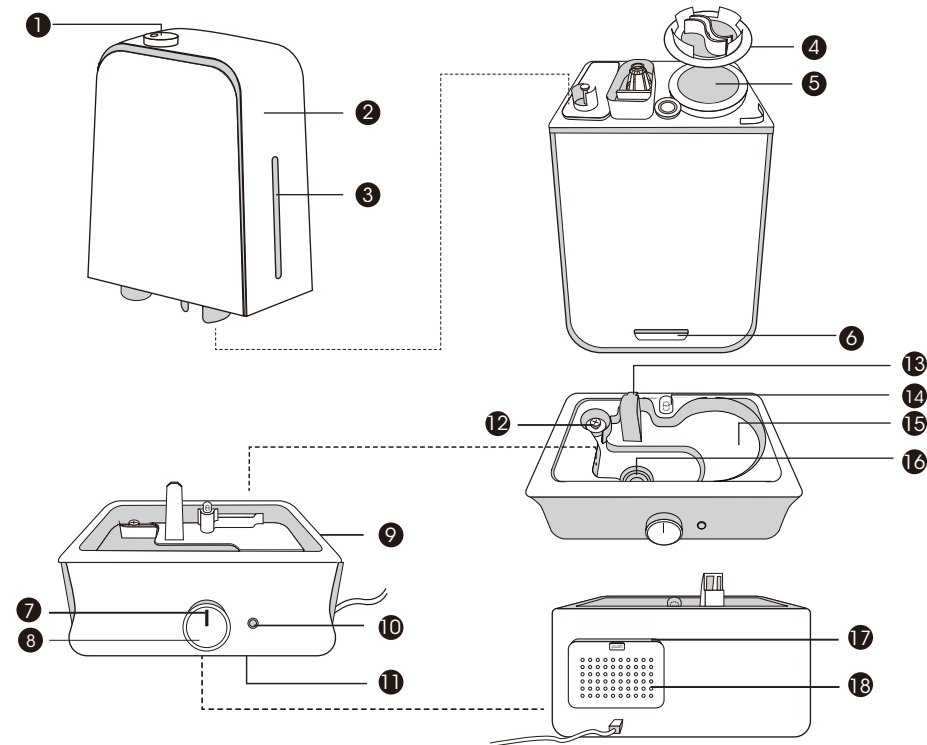
2. NE PAS essayer de réparer ou de modifier des fonctions électriques ou mécaniques sur cet humidificateur. Ceci annulera votre garantie.

## CONTENU DE LA BOÎTE

- 1 x TaoTronics Humidificateur (Modèle: TT-AH025)
- 1 x Brosse de nettoyage
- 1 x Éponge anti-poussière
- 1 x Carte de remerciement
- 1 x Guide utilisateur

## SPÉCIFICATIONS

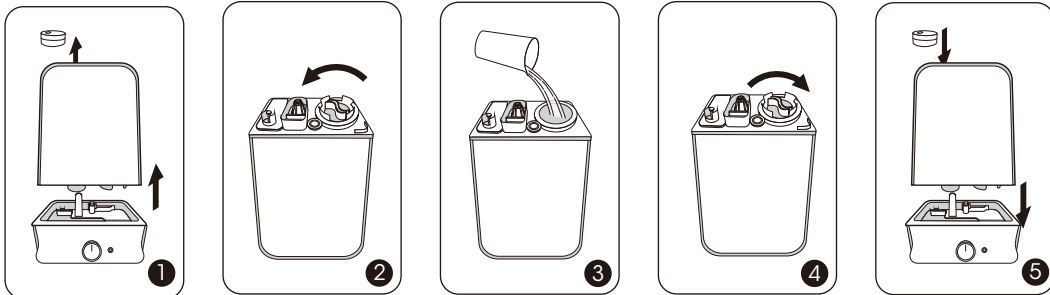
Modèle	TT-AH025
Tension d'Alimentation	AC 200-240V 50 / 60Hz
Puissance	Min: 15W Max: 25W
Capacité du Réservoir d'Eau	6.0L
Sortie de Brume	Min: 60ml/h Max: 300ml/h
Autonomie avec un Réservoir Plein	20-60h
Taille de Pièce Recommandée	20-40m <sup>2</sup>
Bruit	<27dB
Dimensions	251 x 167 x 412mm
Poids Net	1775g/62.6oz



## SCHEMA PRODUIT

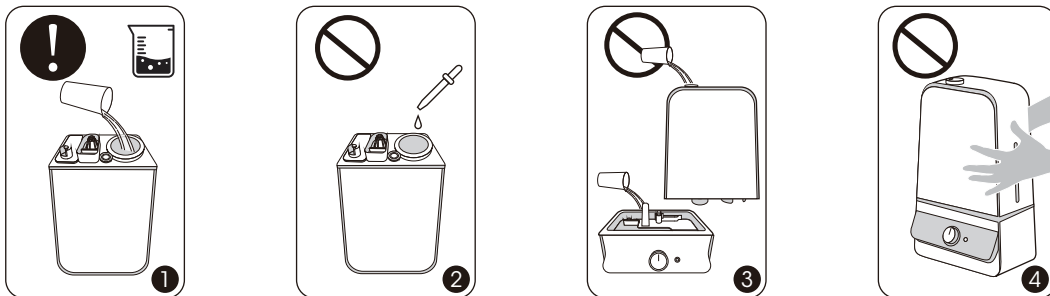
- |                            |                          |
|----------------------------|--------------------------|
| 1. Base                    | 10. Bouton Lumière       |
| 2. Réservoir d'Eau         | 11. Night Light          |
| 3. Fenêtre de Niveau d'Eau | 12. Flotteur             |
| 4. Bouchon du Réservoir    | 13. Sortie d'Air         |
| 5. Entrée d'Eau            | 14. Lumière du Réservoir |
| 6. Poignée                 | 15. Water Reservoir      |
| 7. Voyant à LED            | 16. Atomiseur            |
| 8. Bouton de Contrôle      | 17. Filtre à Poussière   |
| 9. Base                    | 18. Entrée d'Air         |

## UTILISATION ET FONCTIONNALITÉS

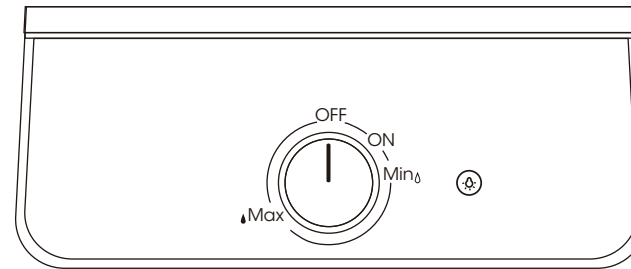


### Ajout d'eau

1. Retirez la buse et retournez le réservoir.
2. Retirez le couvercle du réservoir et remplissez le réservoir uniquement avec de l'eau propre et froide.
3. Refermez le réservoir, placez le réservoir sur la base et remplacez la buse. Assurez-vous que l'ensemble est bien assemblé pour que l'eau puisse aller du réservoir à la cuve.



1. Si l'eau du robinet est trop dure, il est recommandé d'utiliser de l'eau filtrée ou distillée pour éviter le calcaire. NE PAS utiliser d'eau chaude.
2. NE PAS ajouter d'huile essentielle ou de comprimés médicaux dans l'eau du réservoir.
3. NE PAS ajouter d'eau dans la base par la buse.
4. NE PAS déplacer l'humidificateur alors que le réservoir d'eau est rempli ou éviter les fuites ou un débordement de la base.



### Marche / Arrêt et Réglage de Brumisation

Connecter le cordon secteur à une prise électrique. L'humidificateur est maintenant prêt à l'usage.

1. Tournez la molette de contrôle dans le sens horaire jusqu'à la position ON. Le voyant à LED bleu s'allume pour indiquer que l'humidificateur a été allumé au niveau de brume minimal. .
2. Continuez à tourner la molette dans le sens horaire pour augmenter le niveau de brume.
3. Tournez la molette dans le sens anti-horaire pour baisser le niveau de brume.
4. Tournez la molette dans le sens anti-horaire jusqu'à la position OFF pour éteindre l'humidificateur. Le voyant à LED s'éteindra. Le ventilateur continuera à tourner pendant 3 minutes pour sécher le tube de brumisation.

### Nota :

Le taux d'hygrométrie le plus confortable est entre 40 et 60%.  
Veuillez régler la brumisation selon le besoin.



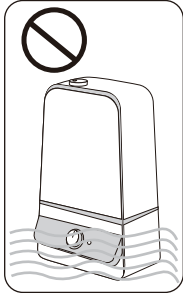
### Contrôle de la Lumière

1. Appuyez sur le Bouton Lumière pour allumer / éteindre la veilleuse.
2. Maintenez appuyé le Bouton Lumière pendant 1.5 seconde pour allumer / éteindre la lumière du réservoir.

### Protection Manque d'Eau : Extinction Automatique de l'Humidificateur

S'il n'y a plus assez d'eau dans le réservoir, l'humidificateur s'arrêtera et le voyant à LED va clignoter rouge. Cette sécurité est conçue pour empêcher l'humidificateur de surchauffer et endommager éventuellement le brumisateur.

## NETTOYAGE ET ENTRETIEN



### Mises en garde

1. NE PAS submerger la base dans l'eau.
2. Assurez-vous que de l'eau n'entre pas dans la base via l'entrée d'air, la sortie d'air, ou le bouton de contrôle et le bouton lumière.
3. NE PAS nettoyer toute partie de cet humidificateur dans le lave-vaisselle, ce qui endommagera l'humidificateur et annulera la garantie.

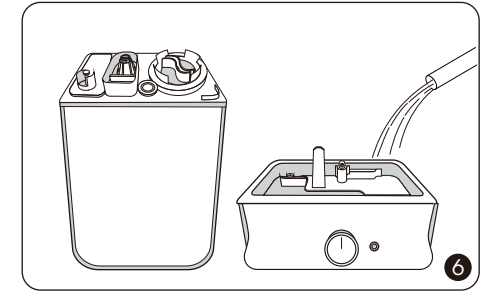
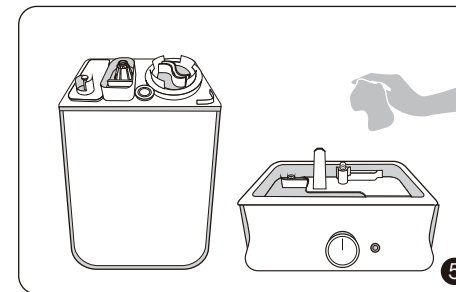
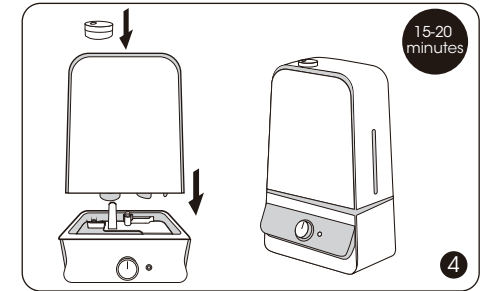
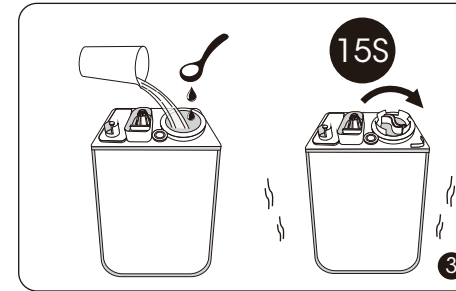
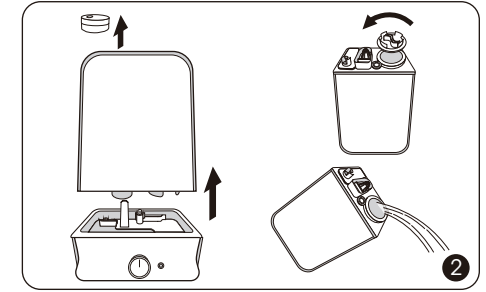
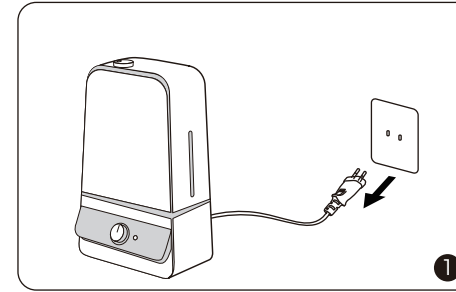
### Entretien quotidien

Éteignez l'humidificateur, débranchez-le de la prise d'alimentation. Videz l'eau du réservoir et de la base.

### Entretien hebdomadaire

1. Pour bien nettoyer votre humidificateur, nous recommandons de retirer le calcaire et désinfecter l'humidificateur séparément.
2. NE PAS mélanger le vinaigre et l'eau de javel. Ne pas utiliser plus de 1 cuillère à thé d'eau de javel par gallon d'eau pour ne pas endommager l'humidificateur.
3. Veuillez vous assurer que le joint en caoutchouc & le couvercle & le ressort (se référer au diagramme en page 40) sur le réservoir sont bien placés après nettoyage pour éviter les fuites d'eau.

### Instructions de nettoyage du calcaire



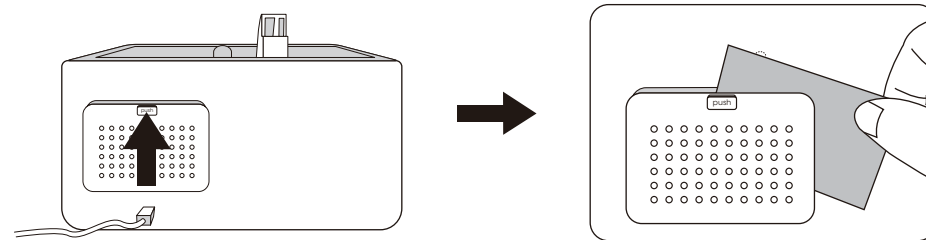


1. Éteignez et débranchez l'humidificateur, retirez la buse.
2. Retirez le réservoir d'eau de la base. Retirez le couvercle du réservoir. Assurez-vous que le joint rond blanc ne s'enlève pas. Videz l'eau du réservoir d'eau et de la base. Retirez tout accessoire et laissez les de côté.
3. Remplissez le réservoir d'eau à moitié. Ajoutez 1 cuillère à café de vinaigre blanc distillé non dilué. Refermez le couvercle et secouez pendant 15 secondes.
4. Placez le réservoir sur la base. La solution vinaigrée entrera dans les circuits internes pour éliminer les dépôts minéraux (calcaire) sur l'atomiseur, le flotteur et la base du réservoir. Laissez reposer 15-20 minutes.
5. Retirez le couvercle du réservoir et videz la solution. Séchez l'atomiseur et le flotteur avec un chiffon sec pour retirer les dépôts minéraux ramollis.
6. Rincez le réservoir d'eau jusqu'à ce que l'odeur de vinaigre (pour retirer le calcaire) ou la solution javellisée (pour désinfection, voir ci-dessous) disparaisse.

### Instructions de désinfection

1. Suivez les étapes 1-2 de la section précédente sur le nettoyage du calcaire.
2. Remplissez le réservoir d'eau à moitié. Ajoutez ½ cuillère à café d'eau de javel. Remplacez le couvercle. Remuez doucement la solution dans le réservoir. Placez le réservoir sur la base. La solution javellisée entrera dans le circuit et désinfectera le réservoir d'eau mais aussi les autres éléments. Laissez reposer 15-20 minutes.
3. Suivez les étapes 4-6 de la section précédente sur le nettoyage du calcaire pour complètement désinfecter l'humidificateur.

### Nettoyage de l'éponge anti-poussière



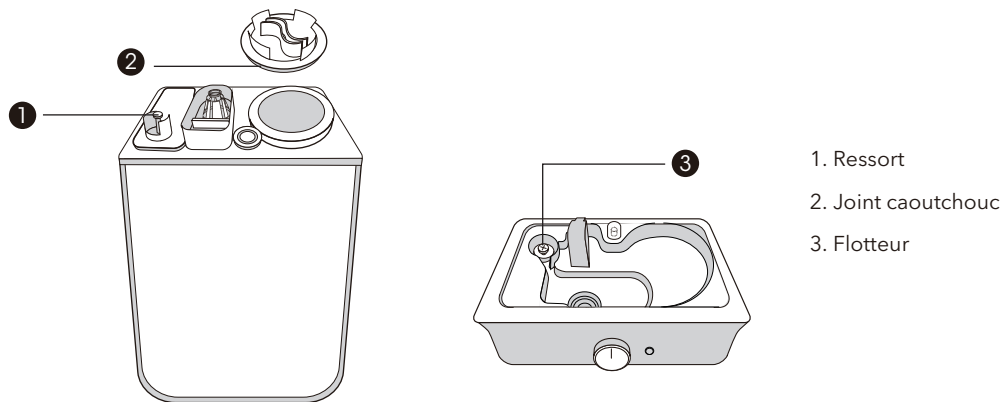
Nettoyez l'éponge anti-poussière (en arrière de la base) avec de l'eau ou du détergent une fois par mois. Remettre à sa place après nettoyage.

### Entretien de fin de saison et rangement

1. Suivez les consignes de nettoyage lorsque l'humidificateur ne sera plus utilisé pendant au moins une semaine, ou en fin de saison. Retirez tout accessoire utilisé avec l'humidificateur et laissez l'humidificateur et ses accessoires sécher complètement avant rangement.
2. NE PAS ranger avec de l'eau dans la base ou dans le réservoir d'eau.
3. Rangez l'appareil en sécurité dans un endroit sec et frais.

## GUIDE DE RÉOLUTION DES PROBLÈMES

1. Si les informations listées dans le guide de résolution des problèmes ne peut résoudre votre problème, veuillez nous envoyer un e-mail pour vous aider.
2. Ne pas garder cet appareil propre de tout dépôt minéral peut affecter le fonctionnement de cet appareil.
3. Si l'utilisateur ne respecte pas ces consignes, la garantie peut être annulée.



Problème	Possible Cause	Solution
Échouer à allumer l'appareil.	Appareil non branché.	Assurez-vous que l'appareil est bien branché.
	Pas d'alimentation de la prise de courant.	Essayez une autre prise de courant.
Le témoin de remplissage est constamment allumé.	Pas d'eau dans le réservoir d'eau.	Assurez-vous que le ressort <b>1</b> est bien fixé au réservoir permettant à l'eau de passer au travers de la base.
	<b>3</b> Flotteur bloqué.	Placez le flotteur <b>3</b> en position horizontale et libre pour pouvoir se déplacer avec l'eau .

L'unité est allumée mais l'humidification est faible ou inexistante.	Quantité d'eau dans le réservoir insuffisante.	Re-remplir et remplacer le réservoir d'eau.
	Niveau d'humidification trop faible.	Régler l'humidification au maximum.
	La base peut être trop remplie.	Retirez le réservoir, videz la base & remplacez le réservoir rempli sur la base vide.
	Dépôts minéraux dans l'atomiseur.	ériefiez si de l'air sort de la buse, si oui, nettoyez les dépôts sur l'atomiseur comme indiqué.
Fuite du réservoir.	Le réservoir peut être endommagé.	Recherchez d'éventuelles failles dans le réservoir, remplacez si nécessaire .
	Le couvercle de réservoir n'est pas bien fermé.	Serrez le couvercle du réservoir.
	<b>2</b> Le joint en caoutchouc n'était pas installé sur le couvercle.	Vérifiez le couvercle de réservoir, contactez-nous si un élément est manquant.
	<b>1</b> Ressort bloqué.	Assurez-vous que le ressort <b>1</b> est bien fixé au réservoir permettant le passage de l'eau au travers de la base.
La hauteur de la brume est faible, mouillant les environs. De la condensation se forme autour de l'humidificateur ou sur les fenêtres et murs.	Le niveau d'humidification est trop fort pour la taille de la pièce.	1. Vérifiez si la pièce est trop humide, abaissez le niveau à 40%-60% pour un meilleur résultat 2. Ouvrez portes et fenêtres pour réduire la circulation d'air, ou déplacez dans une pièce plus grande.
	L'entrée d'air est obstruée.	L'humidificateur doit être placé sur une surface plane, à 60 cm du sol et à 30 cm du mur.
	Une faible température entraîne de la liquéfaction.	Élevez la température de la pièce à 25°C/77°F

Faible humidification.	Le niveau d'humidification est trop faible pour la taille de la pièce.	1. Réglez l'humidification au niveau maximal; 2. Fermez portes et fenêtres pour réduire la circulation d'air, ou déplacez dans une pièce plus petite.
	L'entrée d'air est obstruée.	L'humidificateur doit être placé sur une surface plane, à 60 cm du sol et à 30 cm du mur.
	Une faible température entraîne de la liquéfaction.	Élevez la température de la pièce à 25°C/77°F.
Apparition de poussière blanche / le revêtement noir de la base s'écaille.	L'eau contient trop de minéraux.	Remplacez par de l'eau filtrée ou distillée ou utilisez une Cartouche de Déminéralisation TaoTronics.
Odeur inhabituelle.	L'appareil doit être nettoyé.	Nettoyez l'humidificateur comme indiqué.
		Laissez le réservoir d'eau vide et ouvert dans un endroit frais pendant 12 heures sans le couvercle.
Bruit d'eau étrange.	De l'eau retombe dans le réservoir.	Ceci est normal en fonctionnement.
L'humidificateur chauffe trop.	L'appareil fonctionne depuis trop longtemps.	Éteignez l'appareil et placez-le dans un espace bien aéré pendant 10 minutes.

## GARANTIE

Ce produit est couvert par la garantie 12 mois produit et main d'œuvre de TaoTronics à compter de la date d'achat originelle. Vous recevrez une extension de garantie de 18 mois si le produit est enregistré sur notre site web ([www.taotronics.com](http://www.taotronics.com)).

Tout élément défectueux sera, à discrétion de **SUNVALLEYTEK INTERNATIONAL INC.**, réparé ou remplacé sans frais si l'appareil n'a pas été démonté et a été utilisé en respectant ces consignes écrites.

En cas de problème, veuillez contacter le service TaoTronics ([support.fr@taotronics.com](mailto:support.fr@taotronics.com)) immédiatement pour lancer une réclamation de garantie. Spécifiez le modèle et le numéro de commande Amazon. Notre Représentant de Service Client répondra sous 1 jour ouvré, vous conseillant pour arranger le problème vous-même, ou vous indiquera la démarche à suivre pour nous retourner l'appareil défectueux pour réparation ou remplacement.

Nous ne pouvons fournir de service après-vente que pour les produits vendus par TaoTronics ou les distributeurs et revendeurs autorisés de TaoTronics. Si vous avez acheté cet appareil d'une autre source, veuillez contacter votre vendeur pour les retours et garanties.

## CONTACTER LE SERVICE CLIENT TAOTRONICS

VEUILLEZ NOUS CONTACTER AVANT DE RENVOYER LE PRODUIT AU MARCHAND.

ENVOYEZ UN E-MAIL AU SERVICE CLIENT TAOTRONICS POUR TOUS PROBLÈMES ET QUESTIONS.

NOUS RÉPONDONS SOUS 1 JOUR OUVRÉ.

### Sunvalleytek USA, Inc.

**Address:** 46724 Lakeview Blvd, Fremont, CA 94538

**E-mail:** [support.fr@taotronics.com](mailto:support.fr@taotronics.com)

**Tel:** 1-888-456-8468 (Monday-Friday: 9:00 - 17:00 PST)

**Website:** [www.taotronics.com](http://www.taotronics.com)

## ES CONTENIDO

### DECLARACIÓN

52

### INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

52

ANTES DE USAR EL HUMIDIFICADOR

53

AL UTILIZAR EL HUMIDIFICADOR

54

DESPUÉS DE USAR EL HUMIDIFICADOR

55

### CONTENIDOS DEL PAQUETE

56

### ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

56

### DIAGRAMA DE PRODUCTO

57

### OPERACIONES Y FUNCIONES

58

Añadir Agua

58

Encender / Apagar y Ajuste de Neblina

59

Control de la Iluminación

59

Protección contra Bajo Nivel de Agua: Apagado Automático

59

### LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

60

Precaución

60

Mantenimiento Diario

60

Mantenimiento Semanal

60

Instrucciones de Eliminación de Mugre

61

Instrucciones de Desinfección

62

Limpieza la Esponja a Prueba de Polvo

63

Cuidado y Almacenamiento de Fin de Temporada

63

### GUÍA PARA SOLUCIONAR PROBLEMAS

64/66

### GARANTÍA

67

### CONTACTO TAOTRONICS ATENCIÓN AL CLIENTE

67

## DECLARACIÓN

Gracias por comprar un producto de TaoTronics. Nuestros productos han sido probados para cumplir con nuestras más estrictas normas de calidad. Este producto está cubierto por TaoTronics y la garantía de 12 Meses a partir de la fecha de su compra original.

Envíenos un correo electrónico con su número de pedido y el problema a [support.es@taotronics.com](mailto:support.es@taotronics.com), responderemos dentro de 24 horas.

Por favor, lea el manual del usuario a fondo. Limpie y mantenga el producto según las instrucciones. Si se produce alguna anomalía, consulte la Guía de Resolución de Problemas primero.

Esta garantía es nula si el defecto es causado por un daño accidental, mal uso, abuso, negligencia, reparación o alteración inadecuada por personas no autorizadas, o el incumplimiento de las instrucciones de funcionamiento provisto con el producto, incluida la adición de aceites esenciales directamente en el tanque y la base. Esta garantía no se aplica al desgaste normal o uso comercial.

En ningún caso la responsabilidad excederá el precio de compra pagado por el comprador del producto.

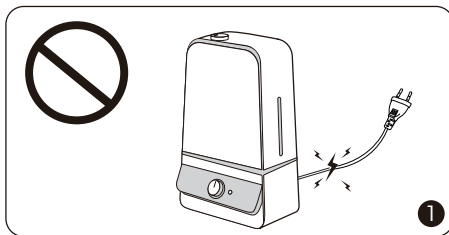
Bajo ninguna circunstancia habrá responsabilidad por cualquier pérdida, directa, indirecta o incidental, o daños consecuentes derivados de, o en relación con el uso del producto.

## INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

El humidificador fue fabricado con materiales seguros y de protección ambiental, ha sido certificado y cumplió con el requisito de las regulaciones o leyes relacionadas con las regiones de venta.

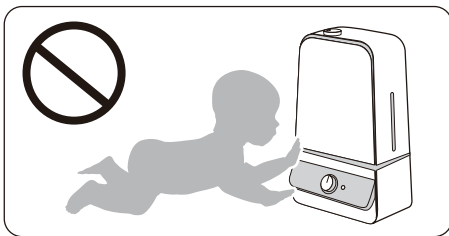
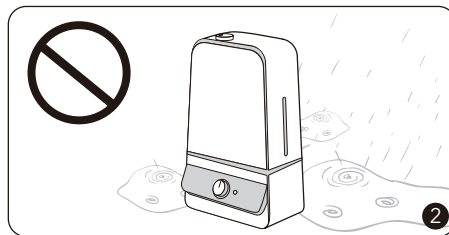
**IMPORTANTE:** Lea y guarde estas INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD antes de usar el dispositivo. Siempre deben seguirse las precauciones básicas para reducir el riesgo de descarga eléctrica, y lesiones a personas o daños al producto.

## ANTES DE USAR EL HUMIDIFICADOR

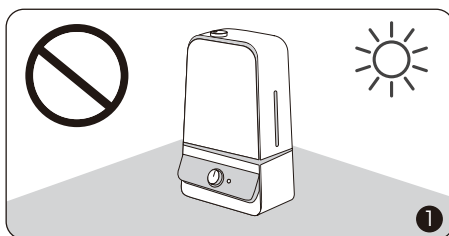
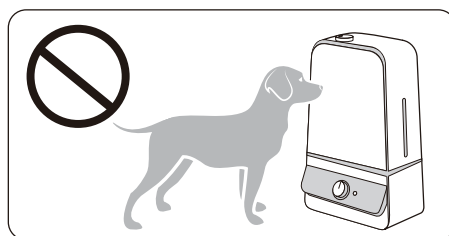


1. Por favor, extienda el cable y revise por cualquier señal de daño. No uses el humidificador si el cable está dañado.

2. NO coloque el humidificador en ambientes húmedos.

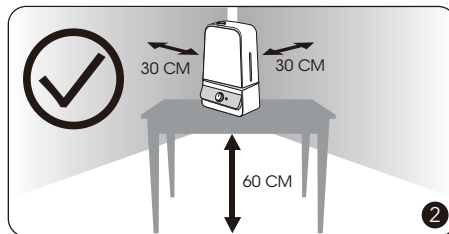


Por favor mantenga el humidificador alejado de pacientes, infantes y mascotas.

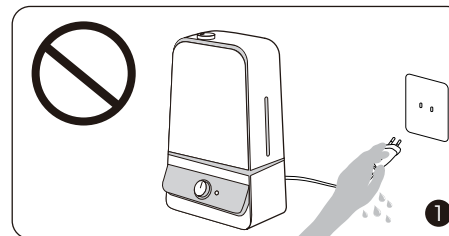


1. Por favor, coloque siempre la unidad sobre una superficie plana, - que no suelte pelusa, no sea metálica, sea impermeable y este al nivel de la superficie. Mantenga el humidificador alejado de la luz solar directa.

2. Siempre coloque la unidad 2 pies (60 cm) por encima del piso, 12 pulgadas (30 cm) de la pared y de otros electrodomésticos o muebles de madera.

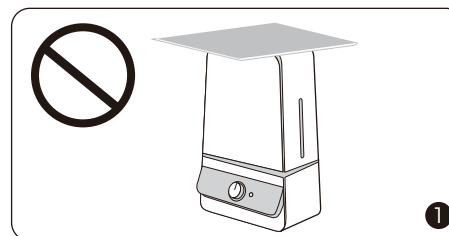
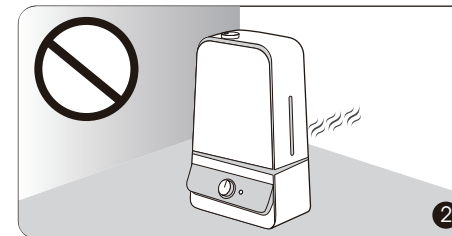


## AL UTILIZAR EL HUMIDIFICADOR



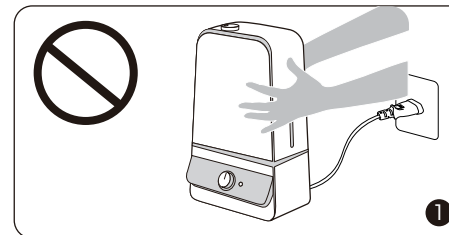
1. NO enchufe la unidad con las manos mojadas.

2. NO dirija la boquilla de neblina contra la pared.



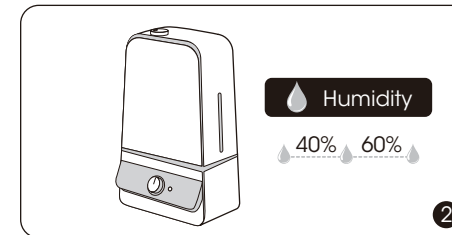
1. NO use su mano ni ningún otro objeto para cubrir la boquilla mientras la unidad esté encendida para evitar dañar el producto o causar lesiones.

2. NO limpie la unidad mientras esté conectada a una fuente de alimentación o mientras esté encendida.

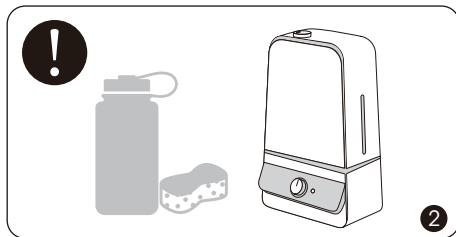
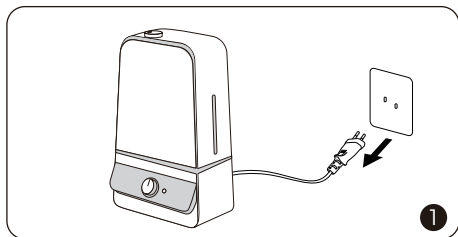


1. NO mueva ni incline el humidificador mientras está en funcionamiento.

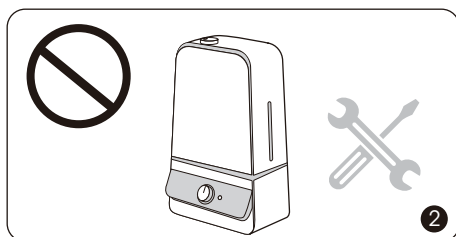
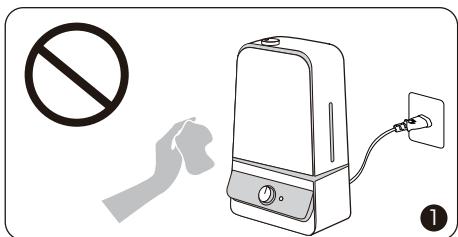
2. La humedad ambiental óptima esta entre 40% -60%. Por favor, ajuste la neblina como sea necesario.



## DESPUÉS DE USAR EL HUMIDIFICADOR



1. Desconecte siempre de la fuente de alimentación tirando del enchufe cuando no esté en uso.
2. El humidificador requiere limpieza regular. Por favor, consulte y siga las instrucciones de limpieza y mantenimiento.



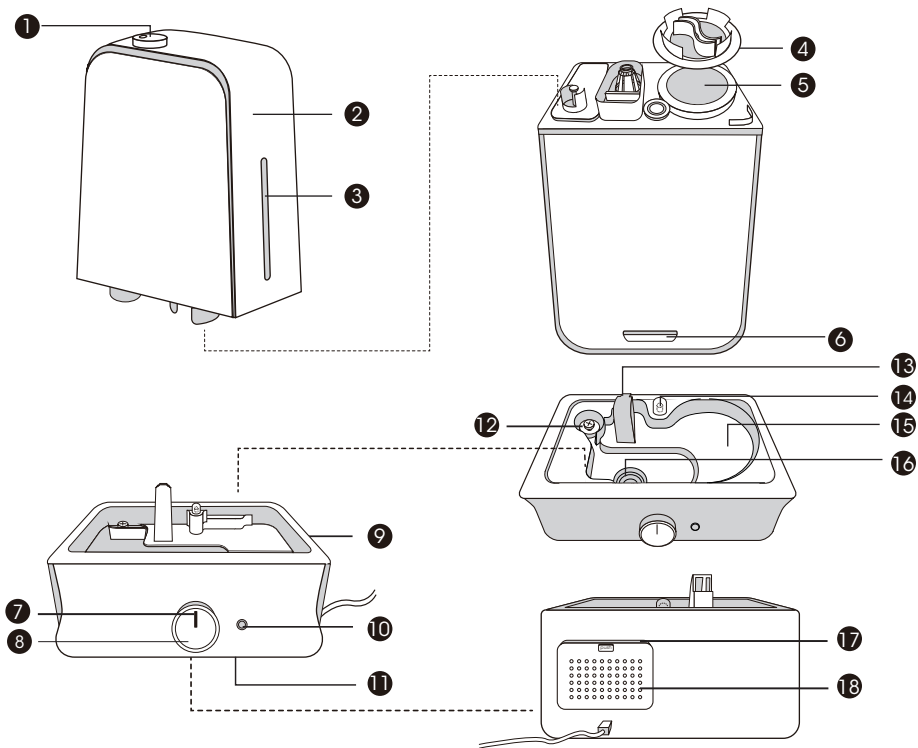
1. NO limpie el humidificador inmediatamente después de apagarlo si el humidificador ha estado difundiendo calor. Deje que el humidificador se enfríe completamente antes de limpiarlo.
2. NO intente reparar o ajustar ninguna función eléctrica o mecánica del humidificador. Hacerlo anulará su garantía.

## CONTENIDOS DEL PAQUETE

- 1 x Humidificador TaoTronics (Modelo: TT-AH025)
- 1 x Cepillo de Limpieza
- 1 x Esponja a Prueba de Polvo
- 1 x Tarjeta de Agradecimiento
- 1 x Manual de Usuario

## ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

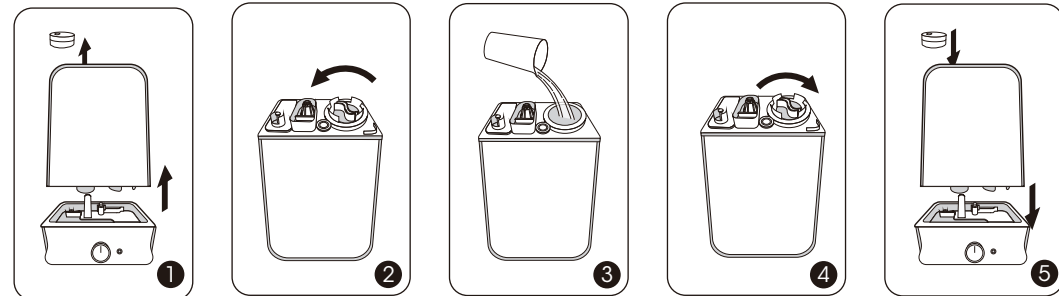
Modelo	TT-AH025
Voltaje de Operación	AC 200-240V 50 / 60Hz
Potencia Nominal	Min: 15W Max: 25W
Capacidad del Tanque de Agua	6.0L / 1.59Gal
Salida de Neblina	Min: 60ml / horas Max: 300ml / horas
Tiempo de Operación con un Tanque Lleno	20-60h horas
Tamaño de Habitación Recomendado	20-40m <sup>2</sup> / 215-430ft <sup>2</sup>
Ruido	<27dB
Dimensiones	251 x 167 x 412mm / 9.9 x 6.6 x 16.2 pulgadas
Peso Neto	1775g/62.6oz



## DIAGRAMA DE PRODUCTO

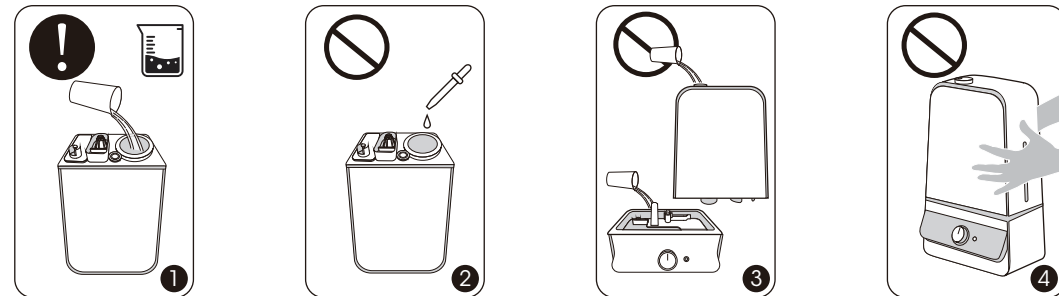
- |                              |                               |
|------------------------------|-------------------------------|
| 1. Boquilla                  | 10. Botón de Iluminación      |
| 2. Tanque de Agua            | 11. Luz de Noche              |
| 3. Ventana del Nivel de Agua | 12. Flotador                  |
| 4. Tapa del Tanque           | 13. Salida de Aire            |
| 5. Entrada de Agua           | 14. Luz del Tanque            |
| 6. Manija                    | 15. Reservorio de Agua        |
| 7. Indicador LED             | 16. Atomizador                |
| 8. Perilla de Control        | 17. Esponja a Prueba de Polvo |
| 9. Base                      | 18. Entrada de Aire           |

## OPERACIONES Y FUNCIONES

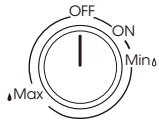
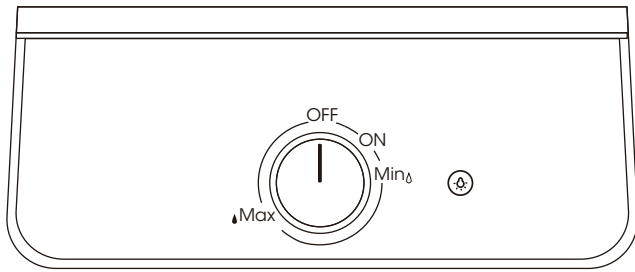


### Añadir Agua

1. Retire la boquilla y gire el tanque boca abajo.
2. Retire la tapa del tanque y llene el tanque solo con agua limpia y fría.
3. Coloque la tapa del tanque, coloque el tanque nuevamente en la base y vuelva a colocar la boquilla. Asegúrese de que encaja de manera segura para que el agua pueda ir desde el tanque hasta el depósito.



1. Si el agua del grifo es demasiado dura, se recomienda utilizar agua filtrada o destilada para evitar el polvo blanco. NO use agua caliente.
2. NO agregue aceites esenciales o tabletas medicinales en el tanque de agua.
3. NO agregue agua en la base o a través de la boquilla.
4. NO mueva el humidificador mientras que el tanque de agua está lleno de agua para evitar fugas o sobre llenado en la base.



### Encender / Apagar y Ajuste de Neblina

Enchufe el cable de alimentación a una toma de corriente. El humidificador está listo para ser usado.

1. Gire la perilla de control hacia la derecha hasta la posición ON. El indicador LED azul se iluminará, indicando que el humidificador se está configurado en el nivel mínimo de neblina.
2. Siga girando la perilla de control hacia la derecha para aumentar el nivel de neblina.
3. Gire la perilla de control hacia la izquierda para disminuir el nivel de neblina.
4. Gire la perilla de control a la izquierda hasta la posición OFF para apagar el humidificador. El indicador LED se apagará. El ventilador funcionará durante otros 3 minutos para secar el tubo de neblina.

#### Nota:

La humedad ambiental más confortable es entre 40% - 60%. Por favor ajuste la neblina según sea necesario.



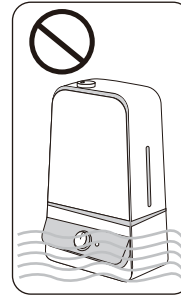
### Control de la Iluminación

1. Presione el Botón de Iluminación para encender / apagar la luz nocturna.
2. Mantenga presionado el Botón de Iluminación durante 1.5 segundos para encender / apagar la luz del tanque.

### Protección contra Bajo Nivel de Agua: Apagado Automático

Cuando no hay suficiente agua dentro del tanque, el humidificador dejará de producir neblina y el indicador LED se iluminará rojo. Está diseñado de esta manera por motivos de seguridad para prevenir que el humidificador se sobrecaliente o se dañe.

## LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO



### Precaución

1. NO sumerja la base en agua.
2. Asegúrese de que no entre agua en la base a través de la salida de aire, entrada de aire, o la perilla de control y el botón de luz nocturna.
3. NO lave ninguna parte de este humidificador en el lavavajillas ya que dañará el humidificador y se anulará la garantía.

### Mantenimiento Diario

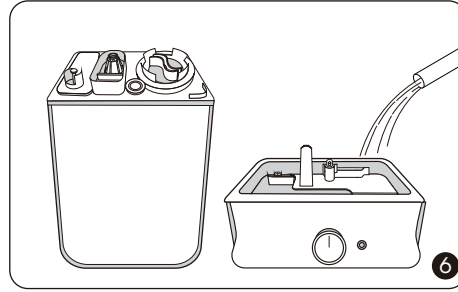
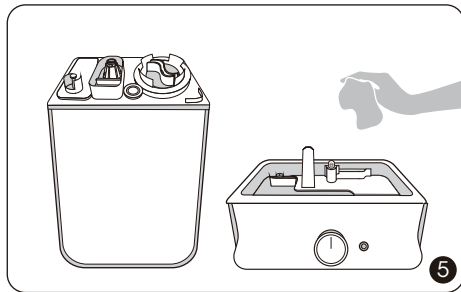
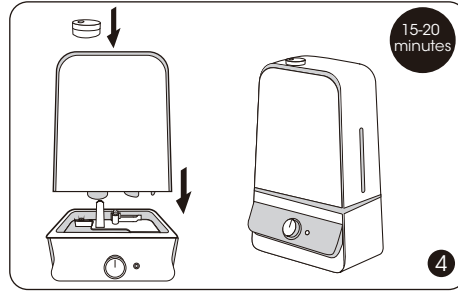
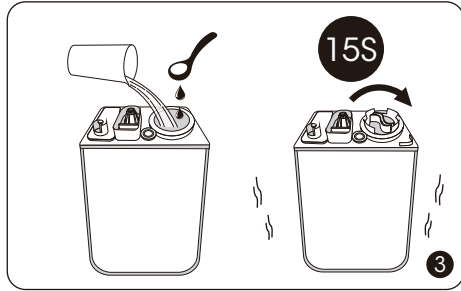
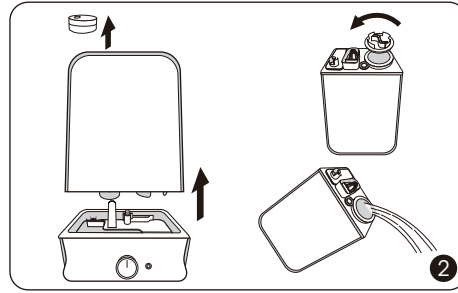
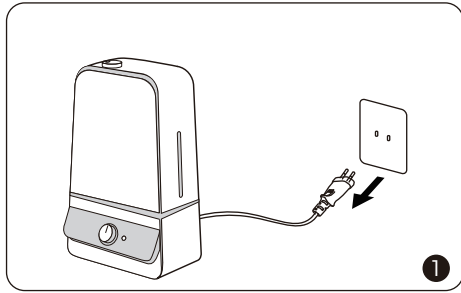
Apague el humidificador, desenchúfelo de la fuente de alimentación. Drene el agua del tanque, depósito y base.

### Mantenimiento Semanal

1. Limpie adecuadamente su humidificador, se recomienda remover la mugre y desinfectar por separado.
2. NO mezcle las soluciones de vinagre y cloro juntas. No use más de 1 cucharadita. de cloro por galón de agua para evitar dañar su humidificador.
3. Asegúrese de que el anillo de goma, la tapa de goma y el resorte (consulte el diagrama en la página 64) en la tapa del tanque estén instalados correctamente después de la limpieza para evitar fugas de agua.



## Instrucciones de Eliminación de Mugre

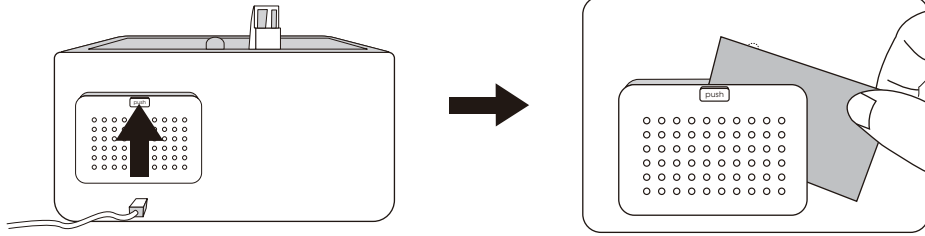


1. Apague y desenchufe el humidificador, retire la boquilla.
2. Retire el tanque de agua de la base. Retire la tapa del tanque. Asegúrese de que el anillo blanco de sellado no se desprenda. Drene el agua del tanque de agua y de la base. Remueva cualquier accesorio y póngalos a un lado.
3. Llene el tanque de agua hasta la mitad. Añada en 1 cucharadita de vinagre blanco sin diluir. Coloque la tapa del tanque y agite durante 15 segundos.
4. Coloque el tanque en la base. La solución de vinagre entrara en el depósito de agua para aflojar la acumulación de minerales (mugre) en el atomizador, la base y tanque de agua. Deje reposar por 15-20 minutos.
5. Destape el tanque y drene la solución. Limpie el atomizador con un paño suave. Para eliminar los depósitos minerales sueltos.
6. Enjuague el depósito y el tanque de agua hasta que el olor a vinagre (para eliminar la mugre) o a la solución de cloro (para desinfectar, vea más abajo) haya desaparecido.

## Instrucciones de Desinfección

1. Siga los pasos 1-2 de la sección anterior sobre la eliminación de incrustaciones.
2. Llene el tanque de agua hasta la mitad. Añada una ½ cucharadita de cloro. Coloque la tapa del tanque de nuevo. Agite la solución en el tanque. Coloque el tanque en la base. La solución de cloro entrará y desinfectara el depósito de agua, así como en los otros componentes. Deje reposar durante 15-20 minutos.
3. Siga los pasos 4-6 de la sección anterior sobre la eliminación de incrustaciones para completar la desinfección del humidificador.

## Limpieza la Esponja a Prueba de Polvo



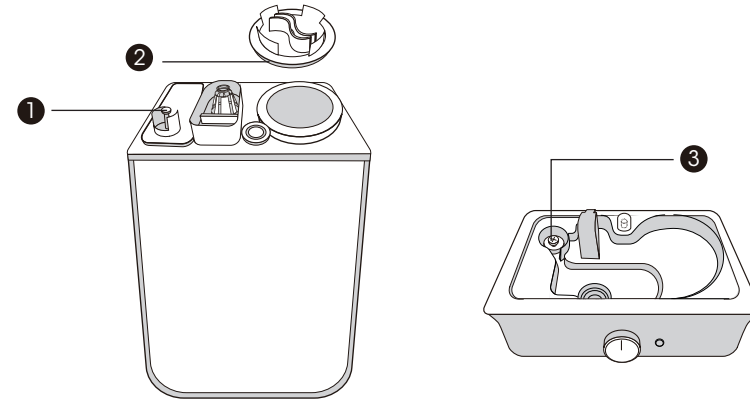
Limpie la esponja a prueba de polvo (en la parte posterior de la base) con agua o detergente una vez al mes. Vuelva a colocarla en su lugar después de la limpieza.

## Cuidado y Almacenamiento de Fin de Temporada

1. Siga las instrucciones de limpieza si el humidificador no será utilizado durante al menos una semana o al final de la temporada. Retire todos los accesorios utilizados con el humidificador y permita que el humidificador y los accesorios se sequen completamente antes de guardarlos.
2. NO almacene con agua dentro de la base, el depósito o el tanque.
3. Almacene la unidad de forma segura y guárdela en un lugar fresco y seco.

## GUÍA PARA SOLUCIONAR PROBLEMAS

1. Si la información que aparece en la guía de solución de problemas no puede resolver su problema, por favor envíenos un correo electrónico para obtener ayuda.
2. El hecho de no mantener limpia la unidad de depósitos minerales puede afectar el funcionamiento del humidificador.
3. El incumplimiento por parte del cliente de estas instrucciones puede invalidar la garantía.



1. Resorte
2. Anillo de Goma
3. Flotador de Agua

Problema	Causa Posible	Solución
No se pudo encender la unidad	Unidad no enchufada .	Asegúrese de que la unidad esté correctamente enchufada.
	No hay energía de la toma de corriente .	Prueba con otra toma de corriente.
El indicador de bajo nivel de agua está constantemente encendido.	No hay agua en el depósito de agua.	Asegúrese de que ① el resorte está asegurado apropiadamente al tanque permitiendo que el agua pase a través de la base.
	③ El flotador de agua está atascado .	Ajuste ③ el flotador de agua a una posición horizontal y asegúrese de que pueda elevarse con agua .

La unidad está encendida pero no se produce niebla o produce poca niebla.	No hay suficiente agua dentro del tanque.	Rellene y reinstale el tanque de agua.
	El nivel de neblina es demasiado bajo.	Ajuste al nivel máximo de neblina.
	La humedad predeterminada es demasiado baja.	Compruebe si la humedad actual es mayor que la humedad preestablecida, reinicie la humedad a un nivel más alto.
	Acumulación de minerales en atomizador.	Sienta si sale aire por la boquilla, si es así, limpie el atomizador como se indica.
Fuga del tanque.	El tanque puede estar dañado.	Compruebe si hay posibles grietas en el tanque, reemplácelo si es necesario.
	La tapa del tanque no está bien apretada.	Apriete la tapa del tanque.
	② El anillo de goma no se instaló en la tapa del tanque.	Revise el anillo de goma contáctenos si falta alguno.
	① Resorte atascado.	Asegúrese de que el ① resorte está apropiadamente asegurado al tanque permitiendo que el agua pase a través de la base.
La altura de la neblina es baja, humedeciendo el escritorio o el piso al circular. Se forma condensación alrededor del humidificador o en ventanas y paredes.	Nivel de neblina es demasiado alto para el tamaño de la habitación .	1. Verifique si la habitación está demasiado húmeda, ajuste para reducir la neblina a , 40% -60% así deberá funciona mejor 2. Abra puertas y ventanas, o cambiase a una habitación más grande
	La entrada de aire está bloqueada.	El humidificador debe colocarse sobre una superficie dura y plana, a 2 pies sobre el piso y a 12 pulgadas de la pared.
	Baja temperatura interior conduce a la licuefacción .	Eleve la temperatura ambiental a 25°C / 77°F.

Humidificación Escasa .	El nivel de neblina está demasiado bajo para el tamaño de la habitación.	1. Ajuste al nivel de neblina máxima. 2. Cierre las puertas y ventanas para reducir la ventilación del aire, o cámbiese a una habitación más pequeña.
	La entrada de aire está bloqueada.	El humidificador debe colocarse sobre una superficie dura y plana, a 2 pies sobre el piso y a 12 pulgadas de la pared.
	Baja temperatura interior conduce a la licuefacción.	Eleve la temperatura ambiental a 25°C / 77°F.
Aparece polvo blanco / Recubrimiento negro en la base.	El agua del grifo puede contener demasiados minerales.	Reemplácela con agua filtrada o destilada o utilícelo con un cartucho de desmineralización TaoTronics.
Olor Extraño .	La unidad necesita ser limpiada .	Limpie el humidificador según las instrucciones.
		Deje el tanque de agua vacío abierto en un lugar fresco durante 12 horas sin la tapa del tanque de agua colocada.
Extraño ruido del agua .	El agua va hacia el depósito de agua.	Esto es normal mientras está funcionando.
El humidificador se está calentando demasiado .	La unidad funciona durante demasiado tiempo.	Apague y coloque en un lugar bien ventilado durante 10 minutos .

## GARANTÍA

Este producto está cubierto con la garantía de producto y mano de obra de TaoTronics durante 12 meses a partir de la fecha de su compra original. Se le otorgará una prórroga de garantía de 18 meses si el producto está registrado en nuestro sitio web ([www.taotronics.com](http://www.taotronics.com)).

Cualquier parte defectuosa será, a discreción de **SUNVALLEYTEK INTERNATIONAL INC.**, reparado o reemplazado sin cargo si el aparato no ha sido manipulado y ha sido usado de acuerdo con estas instrucciones impresas.

Si ocurre algún problema, comuníquese con el soporte de TaoTronics a ([support.es@taotronics.com](mailto:support.es@taotronics.com)) inmediatamente para lanzar una reclamación de garantía. Especifique el número de modelo y su número de pedido de Amazon. Nuestro representante de Servicio al Consumidor responderá dentro de 1 día hábil, le aconsejará cómo corregir el problema usted mismo o le indicará cómo devolvernos la unidad defectuosa para su reparación o reemplazo.

Solo podemos ofrecer un servicio postventa para los productos que se venden por TaoTronics o los distribuidores autorizados. Si compro su unidad en un lugar diferente, por favor, póngase en contacto con su vendedor para cuestiones de devolución y garantía.

## CONTACTO TAOTRONICS ATENCIÓN AL CLIENTE

PÓNGASE EN CONTACTO CON NOSOTROS ANTES DE DEVOLVER ESTE PRODUCTO A LA TIENDA.  
MANDE UN CORREO ELECTRÓNICO A TAOTRONICS ATENCIÓN AL CLIENTE PARA PROBLEMAS Y PREGUNTAS.

### Sunvalleytek USA, Inc.

**Address:** 46724 Lakeview Blvd, Fremont, CA 94538

**E-mail:** [support.es@taotronics.com](mailto:support.es@taotronics.com)

**Tel:** 1-888-456-8468 (Monday-Friday: 9:00 – 17:00 PST)

**Website:** [www.taotronics.com](http://www.taotronics.com)

## CONTENTS

### DICHIARAZIONE

69

### ISTRUZIONI DI SICUREZZA

69

PRIMA DI USARE L'UMIDIFICATORE

70

DURANTE L'USO DELL'UMIDIFICATORE

71

DOPO AVER USATO L'UMIDIFICATORE

72

### CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

73

### SPECIFICHE

73

### DIAGRAMA DE PRODUCTO

74

### OPERAZIONI E FUNZIONAMENTO

75

Aggiungere Acqua

75

Accensione / Spegnimento e Regolazione del Vapore

76

Controllo della Luce

76

Protezione Acqua Bassa: Spegnimento Automatico dell'Umidificatore

76

### PULIZIA E MANUTENZIONE

77

Avvertenze

77

Manutenzione Quotidiana

77

Manutenzione Settimanale

77

Istruzioni la Rimozione delle Incrostazioni

78

Instructions de désinfection

79

Pulizia della Spugna Antipolvere

80

Cosa Fare al Termine della Stagione e Come Riporre l'Umidificatore

80

### GUIDA ALLA RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

81/83

### GARANZIA

84

### CONTATTA IL SERVIZIO CLIENTI TAOTRONICS

84

## DICHIARAZIONE

Grazie per aver acquistato un prodotto TaoTronics che è stato testato per rispondere ai nostri rigidi standard qualitativi. Questo prodotto è coperto dalla garanzia TaoTronics sui difetti di fabbricazione e di funzionamento per 12 mesi dalla data del suo acquisto originale.

Ti preghiamo di inviarcì un'email all'indirizzo [support.it@taotronics.com](mailto:support.it@taotronics.com) con il tuo numero d'ordine e una descrizione del problema o del malfunzionamento. Ti risponderemo entro 24 ore.

Si prega di leggere il Manuale nella sua interezza. Pulire e mantenere il prodotto seguendo le istruzioni. In caso di anomalie, si prega innanzitutto di fare riferimento alla Guida alla Risoluzione dei

La presente garanzia è nulla se il difetto è causato da danno accidentale, uso errato o cattivo, negligenza, riparazioni improprie o modifiche apportate da persone non autorizzate, o qualora non siano state seguite le istruzioni operative fornite col prodotto, ad esempio aggiungendo olii essenziali direttamente nel serbatoio e nella base. La presente garanzia non vale per il normale deterioramento dovuto all'uso o per utilizzi commerciali.

In nessun caso la responsabilità del produttore potrà superare il prezzo di acquisto pagato dall'acquirente per il prodotto.

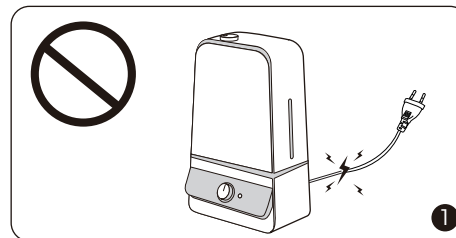
In nessuna circostanza il produttore potrà essere ritenuto responsabile per perdite - dirette, indirette o accidentali - o danni indiretti derivanti da, o collegati all'uso del prodotto.

## ISTRUZIONI DI SICUREZZA

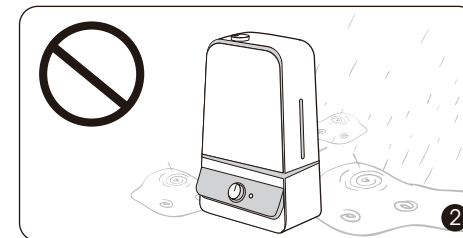
L'umidificatore è stato realizzato con materiali sicuri e rispettosi dell'ambiente, è stato certificato e risponde alle normative o alle leggi delle aree in cui viene venduto.

**IMPORTANTE:** Si prega di leggere e conservare queste ISTRUZIONI DI SICUREZZA prima dell'uso del dispositivo. Dovranno essere sempre seguite le precauzioni di base per ridurre il rischio di incendio, di shock elettrico e di danni alle persone o al prodotto stesso.

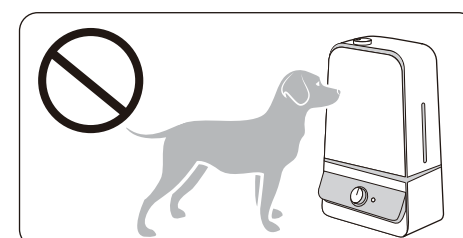
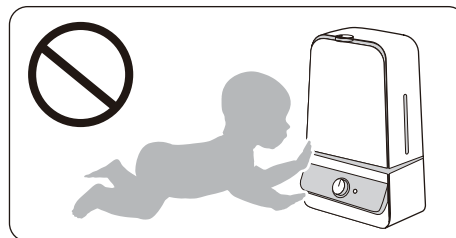
## PRIMA DI USARE L'UMIDIFICATORE



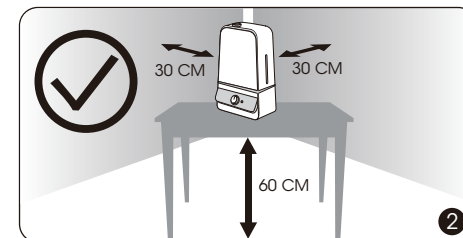
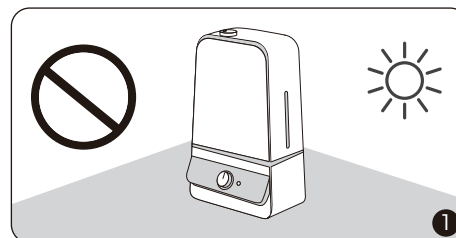
1. Si prega di svolgere completamente il cavo di alimentazione, verificando l'eventuale presenza di danni. Non utilizzare l'umidificatore se il cavo è danneggiato.



2. NON collocare l'umidificatore in ambienti bagnati.



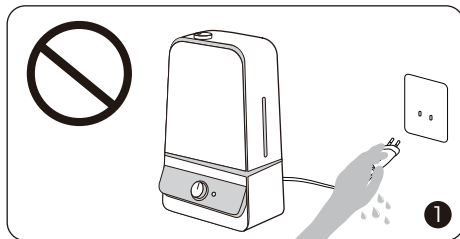
Tenere sempre l'umidificatore fuori dalla portata di malati, bambini e animali.



1. Si prega di collocare sempre il dispositivo su una superficie liscia, piana, senza tessuti, senza metalli, impermeabile e livellata, avendo cura di tenerlo al riparo dalla luce diretta del sole.

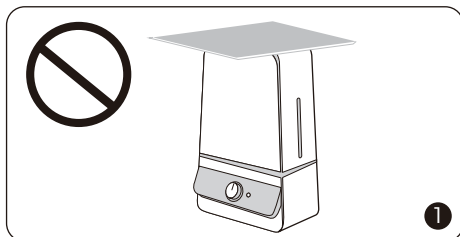
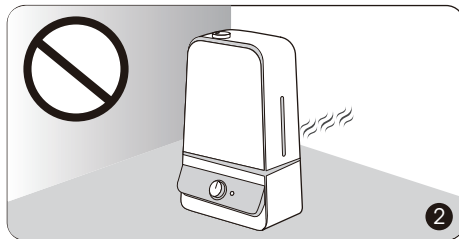
2. Collocare sempre il dispositivo a 60 cm da terra e a 30 cm dalle pareti, da altri dispositivi o da mobili in legno.

## DURANTE L'USO DELL'UMIDIFICATORE



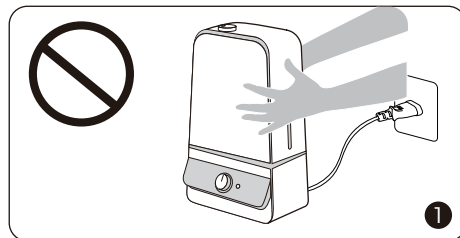
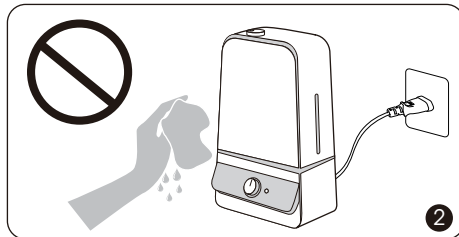
1. NON collegare il dispositivo ad una presa di corrente con le mani bagnate.

2. NON dirigere l'ugello del vapore verso le pareti.



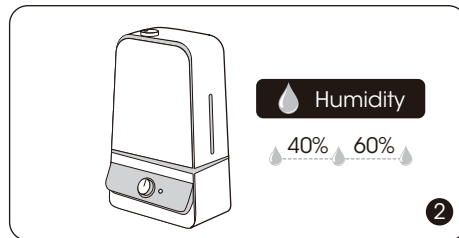
1. NON utilizzare le mani o altri oggetti per coprire l'ugello mentre il dispositivo è acceso per evitare danni al prodotto o infortuni.

2. NON pulire quando il dispositivo è ancora collegato ad una presa di corrente o mentre è acceso.

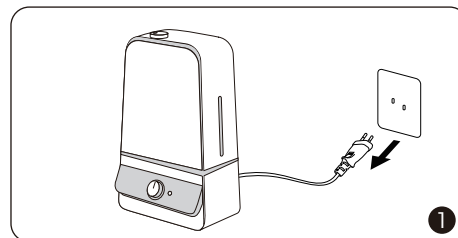


1. NON muovere o inclinare l'umidificatore mentre è in funzione.

2. Il livello più confortevole di umidità ambientale è compreso tra il 40% e il 60%. Si prega di regolare il vapore secondo le necessità.

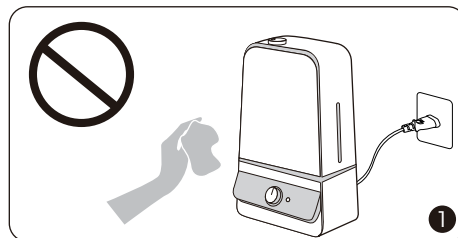
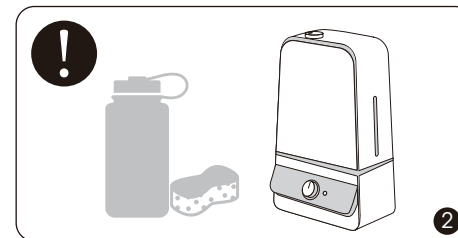


## DOPO AVER USATO L'UMIDIFICATORE



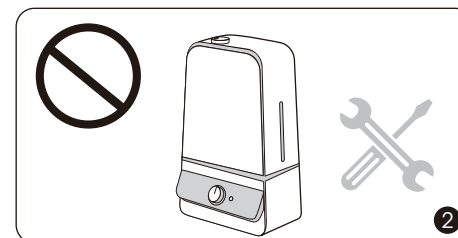
1. Scollegare sempre dall'alimentazione elettrica staccando la spina quando il dispositivo non viene utilizzato.

2. L'umidificatore richiede una pulizia regolare. Si prega di fare riferimento e di seguire le Istruzioni per la Pulizia e la Manutenzione.



1. NON pulire l'umidificatore subito dopo averlo spento se l'umidificatore stava diffondendo vapore caldo. Lasciare raffreddare completamente l'umidificatore prima della pulizia.

2. NON tentare di riparare o sistemare nessun componente elettrico o meccanico su questo umidificatore, altrimenti la garanzia verrà invalidata.

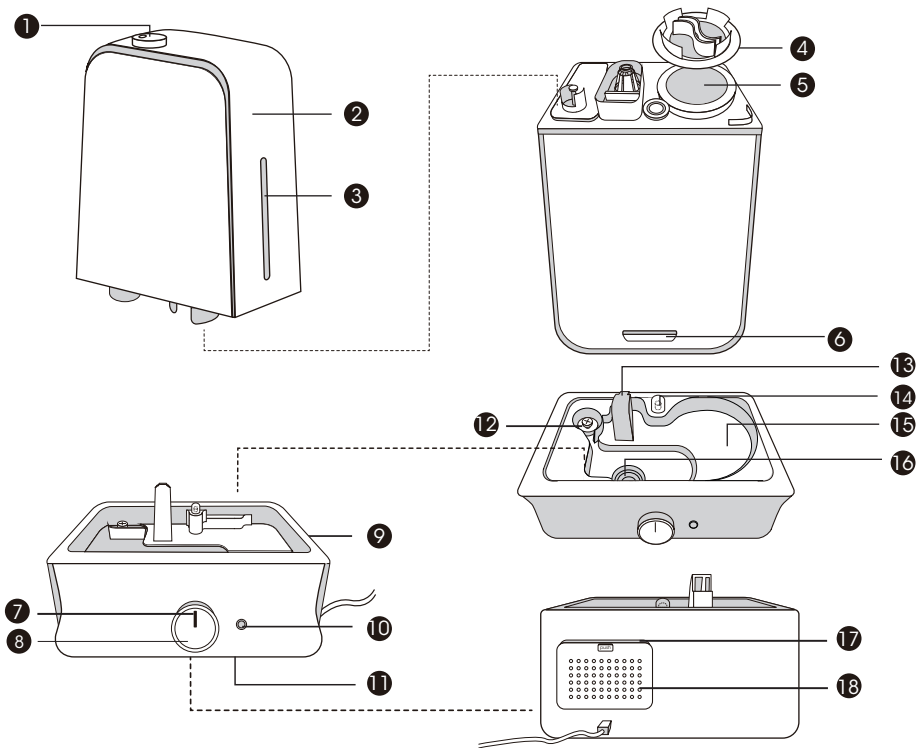


## CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

- 1 x Umidificatore TaoTronics (Modello: TT-AH025)
- 1 x Pennello per la Pulizia
- 1 x Spugna Antipolvere
- 1 x Biglietto di Ringraziamento
- 1 x Manuale Utente

## SPECIFICHE

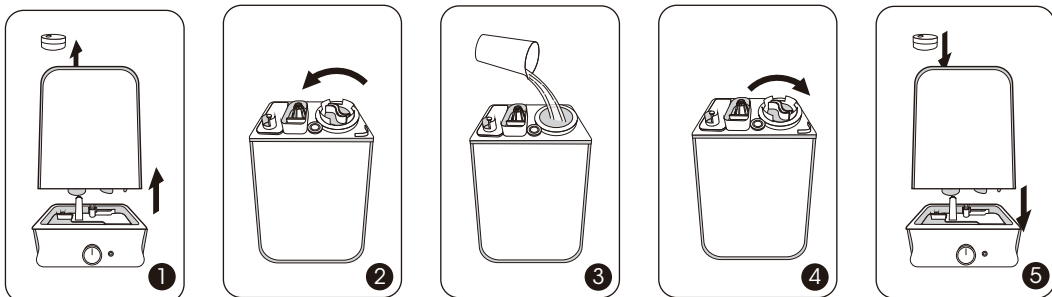
Modello	TT-AH025
Tensione di Esercizio	AC 200-240V 50 / 60Hz
Potenza Nominale	Min: 15W Max: 25W
Capacità del Serbatoio dell'Acqua	6,0L / 1.59Gal
Uscita Vapore	Min: 60ml/h Max: 300ml/h
Tempo di Funzionamento a Serbatoio Pieno	20-60h
Dimensione Consigliata della Stanza	20-40m <sup>2</sup> / 215-430ff <sup>2</sup>
Rumore	<27dB
Dimensioni	251 x 167 x 412mm / 9.9 x 6.6 x 16.2in
Peso Netto	1775g/62.6oz



## DIAGRAMMA DE PRODOTTO

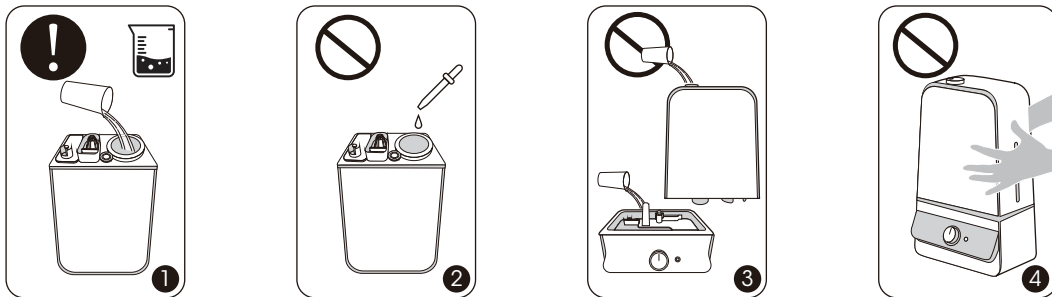
- 1. Ugello
- 2. Serbatoio dell'Acqua
- 3. Finestra del Livello dell'Acqua
- 4. Tappo del Serbatoio
- 5. Ingresso dell'Acqua
- 6. Maniglia
- 7. Indicatore LED
- 8. Manopola di Controllo
- 9. Base
- 10. Pulsante Luce
- 11. Luce Notturna
- 12. Galleggiante
- 13. Uscita dell'Aria
- 14. Luce del Serbatoio
- 15. Riserva dell'Acqua
- 16. Vaporizzatore
- 17. Filtro in Spugna Antipolvere
- 18. Ingresso Ariar

## OPERAZIONI E FUNZIONAMENTO

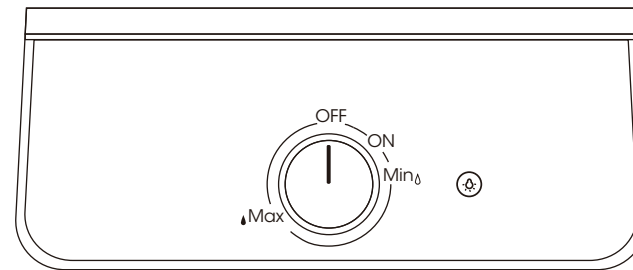


### Aggiungere Acqua

1. Rimuovere l'ugello e girare il serbatoio al contrario.
2. Rimuovere il coperchio del serbatoio e riempire il serbatoio esclusivamente con acqua pulita e fredda.
3. Rimettere il coperchio del serbatoio, sistemare nuovamente il serbatoio sulla base e rimontare l'ugello. Assicurarsi che tutto sia ben fissato così che l'acqua possa andare dal serbatoio alla riserva dell'acqua.



1. Se l'acqua del rubinetto è troppo dura, raccomandiamo l'utilizzo di acqua filtrata o distillata per evitare il problema della polvere bianca. NON utilizzare acqua calda.
2. NON aggiungere oli essenziali o pastiglie medicinali nel serbatoio dell'acqua.
3. NON aggiungere acqua nella base o attraverso l'ugello.
4. NON spostare l'umidificatore mentre il serbatoio dell'acqua è pieno d'acqua per evitare perdite o l'eccessivo riempimento della base.



### Accensione / Spegnimento e Regolazione del Vapore

Inserire il cavo di alimentazione in una presa di corrente. L'umidificatore è ora pronto per l'uso.

1. Ruotare la manopola di controllo in senso orario in posizione ON. L'indicatore LED blu si accenderà ad indicare che l'umidificatore è stato acceso su un livello minimo di vapore.
2. Continuare a ruotare la manopola di controllo in senso orario per incrementare il livello di vapore.
3. Ruotare la manopola di controllo in senso antiorario per diminuire il livello del vapore.
4. Ruotare la manopola di controllo in senso antiorario in posizione OFF per spegnere l'umidificatore. L'indicatore LED si spegnerà. La ventola resterà in funzione per altri 3 minuti per asciugare il condotto del vapore.

### Nota :

Il più confortevole livello di umidità ambientale è compreso tra il 40% e il 60%. Si prega di regolare il vapore a piacimento.



### Controllo della Luce

1. Premere il Pulsante Luce per accendere / spegnere la luce notturna.
2. Premere e tenere premuto il Pulsante Luce per 1,5 secondi per accendere / spegnere la luce del serbatoio.

### Protezione Acqua Bassa: Spegnimento Automatico dell'Umidificatore

Quando non c'è più abbastanza acqua nella riserva dell'acqua, l'umidificatore smetterà di emettere vapore, e l'indicatore LED diventerà rosso. Questa funzione è stata studiata per motivi di sicurezza, per evitare che l'umidificatore si surriscaldi e danneggi il vaporizzatore.



## PULIZIA E MANUTENZIONE



### Avvertenze

1. NON immergere la base in acqua.
2. Assicurarsi che l'acqua non entri nella base attraverso la presa dell'aria in ingresso o in uscita, o attraverso manopola di controllo e pulsante Nightlight.
3. NON lavare nessun componente di questo umidificatore in lavastoviglie, che potrebbe danneggiare l'umidificatore e invalidare la garanzia.

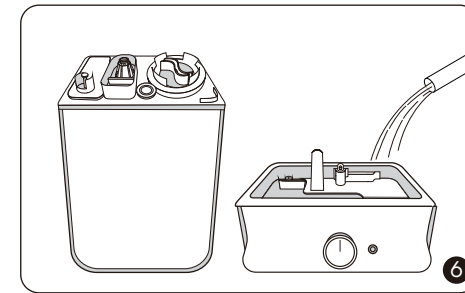
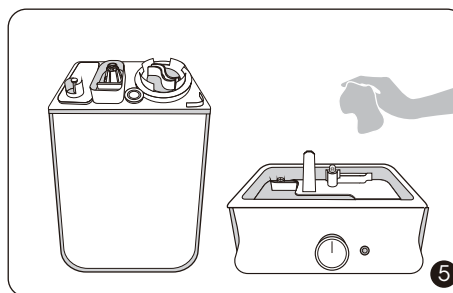
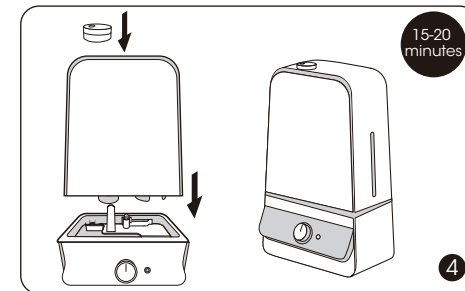
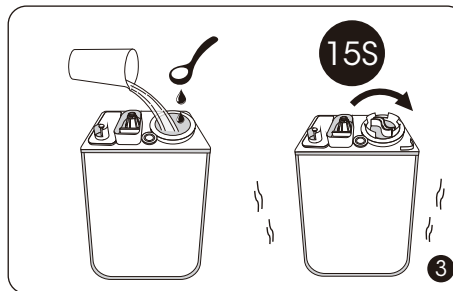
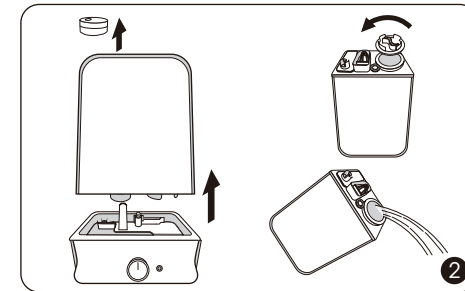
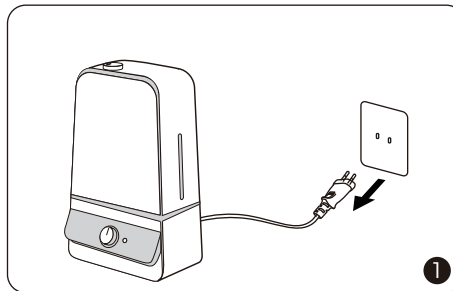
### Manutenzione Quotidiana

Spegnere l'umidificatore, disconnettendolo dall'alimentazione. Svuotare l'acqua dal serbatoio, dalla riserva dell'acqua e dalla base.

### Manutenzione Settimanale

1. Per pulire l'umidificatore, raccomandiamo di rimuovere le incrostazioni e di disinfettare successivamente l'umidificatore.
2. NON mescolare soluzioni con aceto e candeggina. Non utilizzare più di un cucchiaino di candeggina ogni 3,5 litri di acqua per evitare di danneggiare l'umidificatore.
3. Si prega di assicurarsi che l'anello in gomma, il coperchio in plastica e la molla (fare riferimento al diagramma a pag 81) sul coperchio del serbatoio siano installati correttamente dopo la pulizia per evitare perdite d'acqua.

### Istruzioni la Rimozione delle Incrostazioni

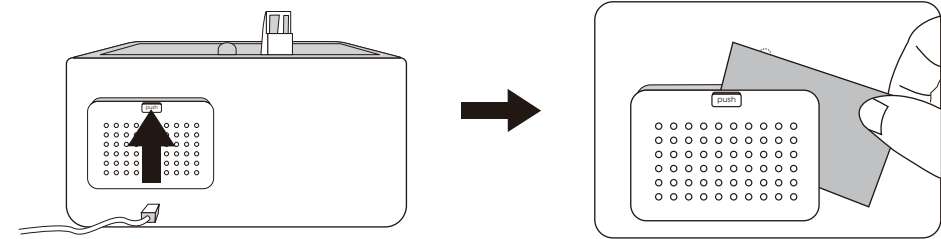


1. Spegner e disconnettere l'umidificatore dalla presa di corrente. Rimuovere l'ugello.
2. Rimuovere il serbatoio dalla base. Rimuovere il coperchio del serbatoio. Assicurarsi che l'anello di tenuta bianco non fuoriesca. Svuotare l'acqua dal serbatoio e dalla base. Rimuovere qualsiasi altro accessorio e metterlo da parte.
3. Riempire per metà il serbatoio dell'acqua. Aggiungere 1 cucchiaino di aceto bianco non diluito. Rimettere il coperchio al serbatoio e scuotere per 15 secondi.
4. Rimettere il serbatoio sulla base. La soluzione con aceto entrerà nella riserva dell'acqua e scioglierà le incrostazioni calcaree sull'atomizzatore, sul galleggiante e sul fondo del serbatoio. Lasciare riposare per 15-20 minuti.
5. Rimuovere il coperchio dal serbatoio e svuotare la soluzione. Asciugare l'atomizzatore e il galleggiante con un panno morbido per rimuovere gli eventuali residui depositi di calcare.
6. Risciacquare sia la riserva dell'acqua che il serbatoio finché l'odore di aceto (per la rimozione delle incrostazioni) o della soluzione con candeggina (per la disinfezione, vedi sotto) sarà sparito.

### Istruzioni per la Disinfezione

1. Seguire i passi 1-2 della sezione precedente per la rimozione delle incrostazioni.
2. Riempire per metà il serbatoio dell'acqua. Aggiungere ½ cucchiaino di candeggina. Rimettere il coperchio. Scuotere la soluzione all'interno del serbatoio. Rimettere il serbatoio sulla base. La soluzione con candeggina entrerà e disinfetterà la riserva dell'acqua e tutti gli altri componenti. Lasciare riposare per 15-20 minuti.
3. Seguire i passi 4-6 della sezione precedente sulla rimozione delle incrostazioni per completare la disinfezione dell'umidificatore.

### Pulizia della Spugna Antipolvere



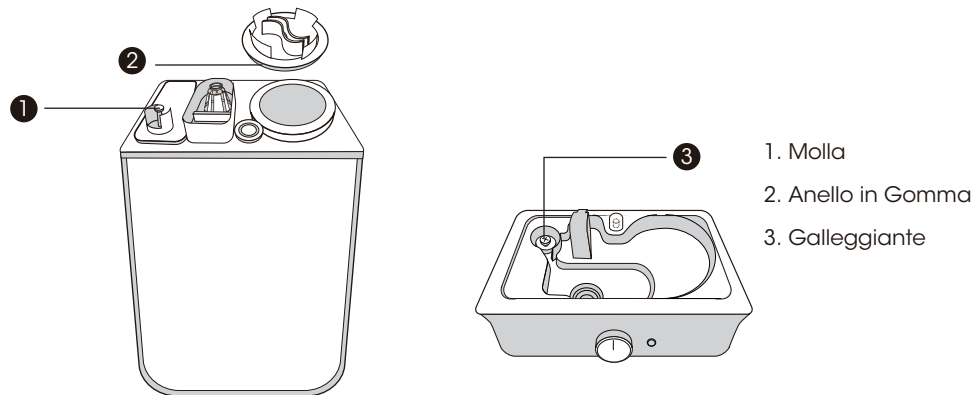
Pulire la spugna antipolvere (sul retro della base) con acqua o detergente una volta al mese. Dopo la pulizia riposizionare la spugna nella sua sede.

### Cosa Fare al Termine della Stagione e Come Riporre l'Umidificatore

1. Seguire le istruzioni per la pulizia quando si prevede di non utilizzare l'umidificatore per almeno una settimana, o al termine della stagione. Rimuovere tutti gli accessori utilizzati con l'umidificatore e far asciugare completamente l'umidificatore e tutti gli accessori prima di riportarli.
2. NON riporre il dispositivo con acqua all'interno della base, della riserva dell'acqua o del serbatoio.
3. Imballare bene il dispositivo e riportarlo in un luogo fresco e asciutto.

## GUIDA ALLA RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

1. Se le informazioni elencate nella guida alla risoluzione dei problemi non riescono a risolvere il problema, si prega di contattarci via email.
2. La mancata pulizia del dispositivo dai depositi calcarei può influenzare il buon funzionamento del dispositivo stesso.
3. La mancata osservanza di queste istruzioni da parte del cliente potrebbe invalidare la garanzia.



Problema	Possible Cause	Solution
Impossibile accendere l'unità .	Dispositivo non alimentato.	Assicurarsi che il dispositivo sia collegato correttamente alla presa di corrente.
	La presa di corrente non fornisce alimentazione.	Provare un'altra presa di corrente .
L'indicatore di assenza dell'acqua resta sempre acceso.	Non c'è acqua nel serbatoio.	Assicurarsi che la <b>1</b> molla sia assicurata adeguatamente al serbatoio, e che lasci passare l'acqua attraverso la base.
	<b>3</b> Galleggiante bloccato.	Regolare il <b>3</b> galleggiante in posizione orizzontale e assicurarsi che riesca a sollevarsi con l'acqua .

L'unità è accesa ma non viene prodotta nebbia o poca nebbia.	Non c'è abbastanza acqua nel serbatoio.	Riempire e riposizionare il serbatoio dell'acqua.
	Il livello di vapore è troppo basso.	Regolare sull'impostazione di vapore massimo.
	La base potrebbe essere riempita troppo.	Rimuovere il serbatoio, svuotare la base e rimettere il serbatoio pieno sulla base vuota.
	Accumulo di calcare sull'atomizzatore.	Sentire se esce aria dall'ugello. In caso di risposta affermativa, pulire le incrostazioni o l'atomizzatore secondo le istruzioni fornite.
Perdita dal serbatoio.	Il serbatoio potrebbe essere danneggiato.	Controllare la presenza di eventuali crepe sul serbatoio e sostituirlo se necessario .
	Il coperchio del serbatoio non è chiuso bene.	Serrare bene il coperchio del serbatoio.
	<b>2</b> Non è stato installato l'anello in plastica sul coperchio del serbatoio.	Controllare il coperchio del serbatoio verificando la presenza di anello in gomma, contattandoci nel caso manchi qualcuno di essi .
	<b>1</b> Molla bloccata.	Assicurarsi che la <b>1</b> molla sia fissata adeguatamente al serbatoio, e che lasci passare l'acqua attraverso la base.
	Il vapore non va sufficientemente in alto, bagnando il piano o il pavimento su cui è appoggiato il dispositivo. Si forma della condensa attorno all'umidificatore, o sulle finestre e sulle pareti.	Il livello di vapore è troppo alto per le dimensioni della stanza.
	La porta di ingresso dell'aria è bloccata.	L'umidificatore deve essere collocato su una superficie rigida e piatta, a circa 60 cm da terra e a 30 cm dalla parete. Non indirizzare l'uscita del vapore verso pareti o finestre
	La temperatura dell'ambiente è bassa, il che può causare liquefazione.	Innalzare la temperatura ambientale fino a 25°C/77°F.

Scarsa umidificazione.	Il livello di vapore è troppo basso per le dimensioni della stanza.	1. Regolare sul livello di vapore massimo 2. Chiudere porte e finestre per ridurre la circolazione dell'aria, o spostare l'apparecchio in una stanza più piccola.
	La porta di ingresso dell'aria è bloccata.	L'umidificatore deve essere collocato su una superficie rigida e piatta, a circa 60 cm da terra e a 30 cm dalla parete.
	La temperatura dell'ambiente è bassa, il che può causare liquefazione.	Innalzare la temperatura ambientale fino a 25°C/77°F.
Formazione di polvere bianca / La verniciatura nera alla base si sfalda.	L'acqua del rubinetto può contenere troppo calcare.	Sostituire con acqua filtrata o distillata o utilizzare in combinazione con una Cartuccia per la Demineralizzazione TaoTronics.
Formazione di cattivi odori .	Il dispositivo deve essere pulito.	Pulire l'umidificatore seguendo le istruzioni fornite.
		Lasciare il serbatoio vuoto in un luogo fresco per 12 ore senza coperchio.
Rumore strano dell'acqua.	L'acqua sta scendendo nel serbatoio di riserva sottostante.	Si tratta di un fenomeno del tutto normale mentre il dispositivo è in funzione.
L'umidificatore è troppo caldo.	Il dispositivo è in funzione da troppo tempo.	Spegnere e collocare in un luogo ben ventilato per dieci minuti.

## GARANZIA

Questo prodotto è coperto dalla garanzia TaoTronics sui difetti di fabbricazione e di funzionamento per 12 mesi dalla data del suo acquisto originale. Verrà accordata un'estensione della garanzia di 18 mesi se il prodotto viene registrato sul nostro sito web ([www.taotronics.com](http://www.taotronics.com)).

Ad esclusiva discrezione di **SUNVALLEYTEK INTERNATIONAL INC.**, qualsiasi componente difettoso sarà riparato o sostituito gratuitamente se il dispositivo non è stato manomesso ed è stato utilizzato secondo le istruzioni qui riportate.

In caso di qualsiasi problema, si prega di contattare immediatamente il supporto clienti di TaoTronics ([support.it@taotronics.com](mailto:support.it@taotronics.com)) per aprire una richiesta di riparazione in garanzia, specificando il numero di modello e il numero d'ordine di Amazon. Il Rappresentante del nostro Servizio Clienti risponderà nel giro di una giornata lavorativa, consigliando su come risolvere autonomamente il problema, o dando appropriate istruzioni per il reso del dispositivo difettoso per la riparazione o la sostituzione.

Possiamo fornire un servizio post-vendita per prodotti venduti da TaoTronics o da rivenditori e distributori autorizzati TaoTronics. Qualora il dispositivo sia stato acquistato altrove, sarà necessario contattare il venditore per problematiche legate a resi e garanzia.

## CONTACTER LE SERVICE CLIENT TAOTRONICS

TI PREGHIAMO DI CONTATTARCI PRIMA DI RIPORTARE QUESTO PRODOTTO IN NEGOZIO.

INVIA UN'EMAIL AL SERVIZIO CLIENTI DI TAOTRONICS PER PROBLEMI E DOMANDE.

RISPONDEREMO NEL GIRO DI UNA GIORNATA LAVORATIVA.

### Sunvalleytek USA, Inc.

**Address:** 46724 Lakeview Blvd, Fremont, CA 94538

**E-mail:** [support.fr@taotronics.com](mailto:support.fr@taotronics.com)

**Tel:** 1-888-456-8468 (Monday-Friday: 9:00 - 17:00 PST)

**Website:** [www.taotronics.com](http://www.taotronics.com)